

Redacción
Administración:
B L A S 1951
U. T. 59-3667
Bs. Aires
★
ROČNINA:
Za eno leto
\$ 8.—
Za pol leta
\$ 5.—
a inozemstvo
2 Dolarja
znač. štev. 20 cts.

SLOVENSKI GLAS

(LA VOZ ESLOVENA)

PERIODICO QUINCENAL DE LA COLECTIVIDAD ESLOVENA (YUGOSLAVA) PARA TODA SUD AMERICA. ORGANO DEL CONSEJO ESLOVENO QUE REPRESENTA TODAS LAS SOCIEDADES ESLOVENAS

REGISTRO NACIONAL
DE LA PROPIEDAD
INTELECTUAL
No. 225027

CORREO ARGENTINO CENTRAL

FRANQUEO PAGADO
Concesión N° 3159
TARIFA REDUCIDA
Concesión N° 1551

O (AÑO) I.

BUENOS AIRES, 5 DE JULIO (JULIJA) DE 1947

Núm. (Štev.) 20

1816 - 9 DE JULIO - 1947

LA DECLARACION DE LA INDEPENDENCIA DE LA NACION ARGENTINA

— HECHOS SOBRESALIENTES QUE LA PRECEDIERON —

omo consecuencia de la influencia ejercida en el Primer Triunvirato Bernardino Rivadavia, y por inspiración suya, este organismo expidió en noviembre de 1812 un Estatuto Provisional, una de cuyas cláusulas establecía la convocatoria a una Asamblea Nacional, la que debía constituirse de acuerdo a las normas que el mismo Triunvirato fijara. Esta Asamblea duró solo tres días en sus funciones y, habiendo entrado en conflicto con el Poder Ejecutivo, el Triunvirato, éste la disolvió. Así las cosas cuando el momento de renovar en sus funciones a uno de los Triunviros. Pero contento de la guarnición militar de la ciudad de Buenos Aires, apoyado por el pueblo de la misma, hizo que este Triunvirato cesara en sus funciones, y como consecuencia de ello, se instaurase uno nuevo en el Poder. Fue constituido por Juan José Paso, Nicolás Rodríguez Peña y Antonio Jonte, y una de sus obligaciones era llamar a elecciones generales y constitución de una Asamblea cuyas atribuciones serían amplias, lo establecía el acta de constitución del Segundo Triunvirato: "que las sesiones de esta Asamblea sean con toda la extensión que quieran darle los miembros", debiendo esta Asamblea formar una constitución nacional.

La Asamblea es conocida con el nombre histórico de "Asamblea del 1813", y se instaló en medio del regocijo popular el 31 de enero de 1813, del plazo fijado por la convocatoria del Segundo Triunvirato.

Los dos importantes proyectos de Constitución que le fueron presentados no fué aprobado ninguno por llevar consignada la declaración expresiva de independencia, que la Asamblea no se atrevía a proclamar aún, de los recientes triunfos del General Belgrano en el Norte, en las batallas de Tucumán y Salta, prefiriendo en cambio preparar el terreno para el fin, y desarrollando en cambio una encomiable labor de carácter social y legislativo. Pero la declaración de la independencia iba implícita en el nombre de Fernando VII, el monarca español, en la cédula formulada al constituirse esta Asamblea del año 13.

Entre sus resoluciones cabe destacar la aprobación del Himno Nacional presentado por el poeta Vicente López y Planes, con música de Blas Supremo. Los títulos de nobleza, la esclavitud, la inquisición, prohibió todo e hizo destruir por el fuego en la plaza pública, los instrumentos de tortura, reconoció prácticamente la igualdad entre el blanco y el indio, dio libertad de cultos y adoptó la religión católica como religión oficial. Consagró el 25 de Mayo como fiesta cívica, etc. Reformó el Estatuto Provisional creando el Directorio, siendo nombrado primer Director Gervasio Anton Posadas, que asumió el mando el 31 de enero de 1813.

Ante la actuación de Posadas se produjo una ruptura abierta con la oriental del Uruguay en ese entonces guiada por Artigas, quien exigía la independencia de España, la forma republicana de gobierno, ampliar el local bajo una federación, exigencias que la Asamblea no consideró fuera de la ley. A todo esto circulaban rumores de acciones monárquicas en Europa, lo cual, unido a lo anterior, trajo como consecuencia la renuncia de Posadas como Director, siendo nombrado en su lugar el Gral. Alvear.

Al final del año 1815, la situación era desesperante. Sobrevinieron las revueltas de Vilcapujio y Ayohuma en el Norte; Artigas se levantaba en el Uruguay. En vista de todo ello, el Directorio resolvió gestionar la firma del reconocimiento de la independencia, negociar con la metrópoli y conseguir un arreglo pacífico, y tratar con Portugal para evitar la intervención a favor de España.

La situación se hizo insostenible, habiendo dejado el Uruguay en poder de los caudillos del interior. Alvear tuvo que renunciar.

Nombra Rondeau como Director Supremo Interino, quién convocó elecciones generales de diputados para un Congreso a realizarse a fines de 1816. En este Congreso, no todas las provincias estuvieron presentes. Se abstuvieron las provincias del Litoral influenciadas por el Paraguay, que intervino en su aislamiento por el norte. En este Congreso predominó, como en todas las asambleas de la época, el elemento clerical y legista. Los diputados por Cuyo obedecieron las directivas del Gral. José de San Martín, quién por medio de ellos se decidió al Congreso.

La Asamblea se reunió solemnemente el 24 de marzo de 1816 a las 10 de la mañana y sesionó hasta el 11 de febrero de 1820 en que fué disuelta. La definición del carácter emancipador de la revolución no podía

SOVJETI SO PONOVNO DOKAZALI DOBRO VOLJO DO PRAVIČNEGA MIRU

KONFERENCA ZUNANJIH MINISTROV V PARIZU

Sovjetska Zveza se je takoj odzvala vabilu Bevinga in Bidala in Mjotov se je z njimi že sestal. Namen te konference je sprejeti načrt Marshalla, da bi se pomagalo po vojni opustošenim evropskim državam.

Da so se Sovjeti odzvali vabilu in se udeležili konference je to iznenadilo zapadne reakcjonarne sile kajti prepričani so bili, da se Sovjeti ne bodo udeležili sklicane konference. Sovjetska Zveza je dala takoj krajek odgovor: Naloga evropskih držav je, da se čimprej dvigne narodno gospodarstvo, ki je bilo radi vojne prizadeto.

Ponovno zremo v Pariz in pričakujemo kakšen bo sklep zunanjih ministrov in sploh ako pridejo do pravega sporazuma. O konferenci v Moskvi so reakcjonarne sile že v naprej občutele fraks. Istotako oddajo danes v svet vesti na katere se ne moremo zančati.

Sicer pa lahko sami predvidevamo izid konference v Parizu. Anglosaksonci nudijo svoje miljone, da bi čimprej ekonomsko dvignili opustošene evropske države. Videli smo že kakšno pomoč so dali Grčiji in Turčiji in hočejo danes enako pomoč nuditi tudi drugim državam. Sovjeti se z Marshallom načrtom ne strinjajo, ker razvidno je, da hočejo anglosahonci s svojo "dobodušno pomočjo" ekonomsko zasužniti evropske države. Sovjeti pa vztrajajo naj se narodom da pomoč, da ostanejo ekonomsko in politično neodvisni. Evropski narodi potrebujete pomoč, kajti preživeli so štiriletno borbo, v kateri je bila njihova ekonomija popolnoma uničena. Ta pomoč

je lahko pride iz Amerike, ki ni trpel vojne na lastni zemlji, zato pa so njeni tovarne ostale nedotaknjene. Evropski narodi ki so komaj izšli iz sužnosti, nočejo pasti v novo, kajti izkušnje Grčije in Turčije jasno dokazujejo, da ameriška pomoč pomeni le usiliti njihov kapital v od vojne opustošene dežele, na ta način bi te dežele bile ekonomsko odvisne od Sev. Amerike.

Sovjeti so v tem pogledu previdni, kajti nič dobrega ne more pomeniti, da se za varuhu ameriškega uloženega kapitala postavljam reakcjonarne vlade, kakor je grška, De Gasperi, v Italiji in nekatere druge. To dobro vidijo tudi evropski narodi, zato se ameriške pomoči, čeprav jo kravljajo potrebujejo, tudi bojijo.

400.000 RAZSELJENCEV BODO PRESELILI IZ EVROPE V AMERIKO

Washington, 5. jun. (Londonski radio). — Podobor ameriškega predstavnika doma je pričel razpravljanje o zakonskem načrtu, ki dovoljuje, da se vseli v prihodnjih štirih letih 400 tisoč razseljencev iz Evrope v Združene države Amerike.

Generalni direktor Unite generalni major Rooks je oстро napadel kampanjo surovih klevet in žalitev, ki jo vodi v Združ. Amer. Državach z namenom, da bi preprečile repatriacijo večjega števila razseljencev iz raznih taborišč v Evropi. Rooks je tudi izjavil, da mu ni znani niti en primer, da bi koga po repatriaciji pregonjali, čeprav je bilo po vojni repatriacijih nad 7 milijonov razseljencev.

demorarse por más tiempo. Desde hacia 6 años se mantenía la ficción de un acatamiento a Fernando VII queriendo sentía, y las alternativas de la política interior y las amenazas del exterior imponían actitudes claras y definidas. Así lo comprendió San Martín que escribió a los diputados por Cuyo: "Hasta cuando esperamos para declarar nuestra independencia? Es ridículo acuñar moneda, tener pabellón y cocarda nacional, y por último hacer la guerra al soberano de quién se dice dependemos y permanecer a pupilo de los enemigos... Y si tiene riesgos, para los hombres de coraje se han hecho las empresas!"

El 9 de julio de 1816 se votó un plan de trabajos para la Asamblea y se pasó al 3er. punto del orden del día. El Secretario preguntó "si querían que las Provincias de la Unión fuesen una nación libre e independiente de los Reyes de España y su metrópoli". Los diputados, poniéndose de pie, por aclamación unánime y entusiastamente respondieron: "Sí".

Hasta aquí la historia. Desde que ese "sí" fuera pronunciado han pasado 131 años, y a pesar de todos los inconvenientes, el Gran Pueblo Argentino ha seguido la luminosa trayectoria histórica jalando de hechos brillantes y nobles su camino, guiado por los Prohombres que le dieron la nacionalidad.

A este gran Pueblo, en el seno del cual conviven todos los Yugoesclavos que han emigrado a esta parte de América, vaya nuestra más sincera felicitación y deseos de que continúe en la luminosa trayectoria iniciada.

(Hechos históricos extractados de "Historia Argentina" de J. C. Astolfi y R. C. Migone.)

Italijanska reakcija, kateri načeluje De Gasperi, ne more zatreći demokratično gibanje delavskih množic

Kakor je vsem znano je De Gasperi setavil vlado iz katere je izključil socialiste in komuniste. Že ob krizi italijanske vlade je vse časopisje objavljalo komentarje v katerih je ostro obsojalo De Gasperijev korak kot nasproten ustavi. Tudi parlamentarne skupine večine strank so izdale poročila, kjer so poudarjale, da je De Gasperijeva poteza nevaren maneuver, ki prihaja v trenutku, ko naj bi vlada pričela izvajati svoj gospodarski in finančni program.

Združena italijanska reakcija hrepeni po novem fašističnem diktatorju. Nekateri časnikarji so se celo javno izjavili, — da bi bil Musolini, če ga ne bi komunisti iz "varnostnih razlogov" ubili, zopet poklican, da vodi državo, ki je zbolela zaradi tripartijskih prepirov.

Sestavljeni italijanski vlada je sedaj izrazila De Gasperiju zaupen glas. Ni pa to nobeden zaupen glas, temveč prava odsotna, ker zaupanje je dobilo od strani reakcijonarnih in novih fašistovskih strank.

Predsednik De Nicola naznana njegov odstop "iz vzrokov slabega zdravja".

Vlada je izšla iz ene krize in že ji preti druga hujša politična kriza. To so vse posledice vplivanja inozemskega reakcijonarnih sil v notranjo italijansko

politiko. Zaslepiti se hoče italijansko ljudstvo s "pomočjo", ki jo je obljudil general Marshall. Vlada danes pa ne more več prikrivati, da je že napol kolonija inozemskega kapitalizma.

Italijanska vlada je nemogoče, da bi se vzdržala brez sodelovanja demokratičnih strank. Odporni italijanskih množic napram De Gasperiju naraščajo.

Že se pojavljajo odprte demonstracije proti De Gasperijevi vladi. Dne 29. junija je De Gasperi odpotoval v Benetke, da bi na trgu Sv. Marka govoril. Množica pripadnikov demokratičnih strank pa je s krikom in žvižganjem prekinila govor De Gasperiju. Ogorčeno ljudstvo je tudi napadlo manifestacijo mladine Demokratične-Krščanske stranke in policija ni mogla niti s plinom obdržati red. De Gasperi je večkrat skušal govoriti, a se mu ni posrečilo in zato je le zagrozil: "Levičarski elementi vas ne bodo nikoli cstrašili. Ne zavedajo se, da boriti se proti nam, ki predstavljamo najmočnejšo politično stranko, pomeni boriti se napram demokratičnim principom in v nevarnosti so, da izginejo za vedno."

Toda ne De Gasperijeva dejanja, ne grožnje in ne "obljubljena" pomoč ne bodo zatrle gibanje delovnih italijanskih množic, katere zahtevajo dosteni življenski standard.

Z bombami in nasiljem se ne bo preprečilo gibanje delavskih množic

Zločinski atentat — 3 mrtvi in 30 ranjenih

V nedeljo 30. junija je imela shod tukajšnja Socijalistična Stranka. Shod se je vršil v ulici A. Thomas in Federico Lacroze ob 17 urah in namen tega je bil javno protestirati proti napadu na knjižnico Socijalistične stranke 17. sekcijske, kateri se je pred časom izvršil.

Ob napovedani uri se je zbralo na omenjenem križišču še precejšnje številno članov in simpatizantov socialistične stranke. Nastopili so razni dobitniki in shod se je vršil v pooplnem redu.

Nastopil je zadnji govornik ob 19 urah. Kar naenkrat se je med prisotno množico slišalo močno eksplozijo, katera je povzročila velik plamen. Nastavljen pekleni stroj je eksplodiral. Zaslila se je krik in stokanje in ljudstvo je prestrašeno bežalo. Nudila se je nato groz-

na slik: Na ulici je ležalo mnogi ljudi ranjenih in 1 mrtve. Ranjence je policija odpeljala takoj v bolnice in nekaterih stanje je bilo resno. Izmed teh so potem še 2 umrli. Tragičen rezultat: 3 mrtvi in 30 ranjenih.

Na mestu je obležal 47 letni E. Karlo Delconte, katerega se hoče danes obdolžiti, da je nastavil bombo, ali da mu je ta pred časom eksplodirala. Policija izjavlja, da je na domu Delconteja našla propagando komunistične tendence in se hoče radi tega napraviti krivdo zločinskega dejanja na Komunistično Stranko.

Tukajšnje demokratično časopisje ostro obsoja kriminalno roko, ki je postavila pekleni stroj in zagotavlja, da so to izvršili znani izivači fašistovskih tendenc. Vsa javnost se tudi zgraža nad zločinskim dejanjem in nestrnno pričakuje, da se zločince iztakne in jih obsodi.

U. S. J. Lipa in Podobor San Martín

VABIJO

na prieditev, ki se vrši v SOBOTO 26. JULIJA ob 21 urah v dvorani SARMIENTO, ulica Pueyrredón 54 — VILLA BALLESTER

(Nasproti postaje F. C. C. A.)

Na sporednu so pesmi, ki jih izvaja mešan zbor Slovenskega Sveti, baritonist Angel Hrovatin, mlada plesalka Lidia Gabrovec in razne druge umetniške točke.

Po končanem sporednu prosto plesna zabava. Svira Samčev orkester. Čisti dobiček gre za pomoč domovini. — Vabi Prireditveni Odbor.

Prevozna sredstva: Colektivi št. 1, 4, 8, 143 in vlak F.C.C.A.

Kdo je preprečil v Moskvi sporazum o mirovni pogodbi z Avstrijo

Celovški list "Volkswille" je 25. maja objavil nove podatke, zakaj ni bila z Avstrijo že sklenjena mirovna pogodba. Med drugim je navedel poročilo dunajskega poročevalca angleške poročevalske agencije "Telepress", po katerem sta v zadnjem trenutku konference zunanjih ministrov v Moskvi preprečila sporazum o avstrijski mirovni pogodbi John Foster Dulles, svetovalec zunanjega ministra Združenih držav Marshall, in avstrijski zunanjji minister dr. Gruber, ki jima je pri tem pomagal general Clark.

Kakor poroča "Telepress", je bil Marshall pripravljen skleniti z Molotovom kompromis glede avstrijskega vprašanja, toda Dulles je bil od vsega početka odločen, da prepreči sporazum. Zastopal je stališče, da mora izid moskovske konference dokazati, da se z Sovjetsko zvezo ni mogoče sporazumeti v nobeni zadevi. Zato je poslal Dulles generala Marka Clarka z letalom na Dunaj na razgovor z avstrijskim min. predsednikom Fieglerom.

Komaj se je Clark vrnil z Dunaja v Moskvo, je poklical k sebi avstrijski zunanjji minister Gruber ameriškega časopisnega poročevalca in mu izjavil: "Avstrija ne bo podpisala pogodbe, ki bi jo smatrala kot nesprejemljivo, in zato bi bilo najbolje, da se predloži vse avstrijsko vprašanje organizaciji Združenih narodov."

Poročila, pripravljena v tem smislu za ameriški tisk, so prispevala še svoje, da se je preprečil kompromis. Marshall je v zadnjem trenutku pristal na predlog Molotova, naj bi se sporne točke avstrijske mirovne pogodbe obravnavale na Dunaju. Da še vedno računajo z možnostjo, da bi predložili avstrijsko zadevo organizaciji Združenih narodov, čeprav za to po njenih pravilih ni najmanjše možnosti, dokazuje izjava Clarka po vrnitvi v Ameriko, "da preprečuje sovjetsko zadržanje čim prejšnjo obnovo Avstrije in da naj bi se avstrijska zadeva, če bo Sovjetska zveza vztrajala do konca leta na svojem stališču in ne bo spremnila svojih zahtev glede na avstrijsko mirovno pogodbo, predložila generalni skupščini organizacije Združenih narodov."

Ayuda a la reconstrucción de Yugoslavia

La colectividad yugoslava, en la Argentina, durante y después de la guerra ha dado muchas pruebas no sólo del abnegado patriotismo sino también de elevadísimo sentimientos de filantropía y de humanidad; ha ayudado considerablemente a las poblaciones sufridas y a sus indigentes familias. El Gobierno y la Cruz Roja Yugoslava lo han reconocido y agradecido públicamente y reiteradamente, resaltando de una forma inusitada la ayuda recibida que tanto bien ha proporcionado a los pueblos yugoslavos. Pero, han contribuido todos los inmigrantes yugoslavos a esa patriótica y noble obra? — No quedan todavía muchos que han dejado de cumplir con el sacrosanto deber? La conciencia de cada uno tiene la contestación.

Y los que han respondido a las exhortaciones y llamamientos patrióticos de las Organizaciones de Ayuda, han llegado hasta donde exigían las circunstancias? — En principio sí, pero aun queda mucho que hacer. La obligación patriótica siempre subsiste, no tiene fin; del mismo modo que no lo tiene el deber filial. Por lo tanto siempre que sea posible, y a veces con sacrificio, es menester volver a ayudar.

Con la ayuda de la UNRRA, en su principio, la de sus hijos inmigrantes, y con los productos naturales de su suelo, los pueblos yugoslavos se han

Moskovski radio je postavil vprašanje, kakšnih razlogih temelje očitki Marka Clarka Sovjetski zvezi. Odgovoril je general Clark sam. Moskovski radio pravi: "Clark je na reč izjavil, da bodo Združene države pustile svoje vojaške sile toliko časa v Avstriji, kolikor bo potrebno za njeno neodvisnost." Ta izjava je v direktnem nasprotju s sporazumom, doseženim v Moskvi, da se bodo okupacijske čete umaknile iz Avstrije 90 dni po podpisu mirovne pogodbe."

Izjava generala Clarka, je razdeljena na skovski radio, dokazuje, da so v Ameriki že daje, ki imajo namen, omejiti suverenost Avstrije in pustiti za nedoločen čas svoje čele na avstrijskem ozemlju.

Po teh odkritih agencije "Telepress" tudi razumljiva zavlačevalna tečka amenskega zastopnika v zavezniški komisiji na Avstrijo na Dunaju, ki že skozi tedne cviči s svojimi formalnimi predlogi vsako uspešno delo. Glede na to so tudi razumljive včakrno ponovljene izjave avstrijskega zunanjega ministra dr. Gruberja in min. predsednika Fieglja, da "Avstrija ne bo podpisala mirovne pogodbe, če ji ne bodo priznali meje decembra 1937."

Indirektno je potrdil razkritje agencije "Telepress" tudi uvodnik v listu "Neue Zeit" dne 25. aprila, glasilu deželnega vodstva socialistične stranke v Gradcu, ki je napisal, "da so bili zastopniki Amerike, Velike Britanije in Francije v zadnjem trenutku konference v Moskvi pripravljeni v tolki pristati na sovjetsko-jugoslovanske meje zahteve, da bi bila meja ob Dravi sprejet kot kompromisna rešitev."

Avstrijsko demokratično ljudstvo bo sicer popolnoma spoznalo in razkrinkalo delno vlogo nekaterih članov svoje vlade, so pred javnostjo hoteli zvaliti krivdo, da v Moskvi niso sporazumeli glede avstrijske mirovne pogodbe, na Sovjetsko zvezo in kratične Avstrije, med tem ko hočejo nekateri zapadni zaveznički porabiti Avstrijo odskočno desko svojih imperialističnih težav.

salvado en gran parte de la incisión y por lo tanto del peligro de agotamiento seguro. Aquellos a quienes el Destino, o la suerte han salvado de las guerras nazi-fascistas, han sido sacrificados luego desesperadamente por la desolación y la miseria. Pero por fortuna han logrado mantenerse en pie, resignados, consolados en parte, dispuestos a iniciar una nueva vida, una vida de esperanza y del porvenir venturoso.

Al terminar la lucha por la liberación de la Patria avasallada, el cuadro que ofrecía el suelo patrio ha sido horrible, tremendo; por doquier ruinas y miseria, lágrimas y suspiros; hasta el cielo parecía estar envuelto en un manto negro para completar el luto de toda una nación. Los que se salvaron se miraban y no se reconocían; ni tampoco ya reconocían sus casas, ni muchos de sus pueblos. ¿Cómo los iban a reconocer si ya no existían? Todo arrasado y abrasado, quedaban tan sólo los escombros calcinados y en muchos casos el olor repugnante a carne humana. Los puentes, caminos y vías férreas, instrumentos de unidad y de progreso, destruidos y arrancados; los vapores y los barcos hundidos; las fábricas, donde miles de seres se ganaban la misma suerte, si nescaparse (Continuación en la página 12.)

Prva Kampanja za SLOVENSKI GLAS

Da nam je naš tisk zelo potreben in koristen, posebno še v današnjih časih, verno dobro prav vsi. Da pa ni vsak naš rojak naročen na Slovenski Glas in zakaj ni, je problem, ki ga moramo rešiti. Zato se je pa pred kratkim ustanovil odbor, da pregleda in preuči vse te hibe, katere so nastale, tega smo si nadeli nalogo, da prične in zakaj je komaj petina naših rojakov naročenih na edino naše glasilo. Radi smo PRVO AMPANJO za nove naročnike, katera bo trajala od 1. julija do 31. decembra t. l. Zato so se vršile potrebne priprave in se je že ustavnil poseben odbor. Predlažen je bil načrt in kar je najglavnje, je za to dober odmev, da celo naša naselbina je pripravljena sodelovati, da razširimo naš list Slovenski Glas in ga pomoci tudi izboljšamo. Ta naša prva kampanja bo zasegal celo Južno Ameriko. Zato pa cenjena tovarišica in zavedni tovariš, lahko štejemo tudi Tebe v to četo? Ko prečitaš te vrstice, pomisi na naše zavedne brate v domovini ter skleni, da tudi Ti boš moralno in materialno podprt naše glasilo "Slovenski Glas", da tudi bratje v domovini bodo čitali, da vsi, ki nas je rodila slovenska mati smo pripravljeni dokazati svetu, da smo ponosni biti Slovenci, Jugoslovani in Slovani.

Da naša nova domovina, tako hitro vstaja iz razvalin, kamor jo je pahnili naci-fašizem in izdajalci svojega naroda, je predvsem zasluga UDARNIKOV, kateri se trudijo, da v najkrajšem času čimveč izvršijo.

Tudi mi za razširit naš Slovenski Glas kličemo: UDARNIKI, NA DELO ZA RAZŠIRJENJE NAŠEGA LISTA! — Vsakega, ki se zaveda pomenu našega tiska, vabimo in pozivamo naj se priključi tej akciji za naš list. Vsakemu, kateri se nahaja v mestu ali na deželi, se priporoča naj se drži sledčih nasvetov:

1) Vsak v svojem okraju, kjer nismo naših društev ali organizacij, naj poizve za naslove naših rojakov. Če je le mogoče, da bi se vdobili dve ali trije rojaki, ter ustanovili nekakšen odbor za kampanjo novih naročnikov.

2) V vsakem okraju, kjer so naši trgovci ali industrialci jih naprosit za glas v našem listu.

3) V okrajih, kjer obstajajo naše organizacije, naj se vrše čajanke, lunchi, sestanki ali podobno v namen za razširitev našega tiska. Ob takih prilikah, je priporočljivo nabirat za tiskovni sklad Slovenskega Glasa.

Umetno bi bilo, da se poroča o teh dogodkih v Slovenski Glasu potom zastopnika ali dopisnika.

Da se ta kampanja čim uspešneje razvije je odbor sklenil pokloniti NAGRADO in objavljati ČASTEN SEZNAM posameznikov, kakor organizacij, kateri se bodo najbolj izkazali. Po-

vedati moramo tudi, da že na prvi poziv, so se odzvale naše organizacije v mestu in na deželi. Nas veseli, da tovariši v Piňeyru so senam takoj pridružili, kakor enako iz Córdobe so nam obljubili takojšnjo pomoč. Tudi naša zavedna mladina je pripravljena sodelovati ramo ob rami za čim večji uspeh. V imenu odbora vsem najlepša hvala, ki ste se odzvali, enako upamo da bo mnogo tovarišic in tovarišev, ki se bodo odzvali našemu klicu. Načrtošamo vse one, ki imajo kakšno nepriliko pri listu, da ga redno ne dobivajo, naj prvo poizkusijo pri poštnej uradu in če pa tam ni krivde, pišite na upravo lista, C. Ramón Lista 5158, Capital Federal. Naročnikom in oglaševalcem v mestu in okolici dajemo na znaje, da v najkrajšem času se bodo odprli uredniški in upravniki prostori v gori omenjenih prostorih, kjer bodo tudi določene uradne ure. Nadalje pozivamo in naprošamo, da pri obisku naših zastopnikov posebno pri tej kampanji, jim greste v vseh ozirih na roke. Tovariši in tovarišice, na delo za razširjenje našega Slovenskega Glasa.

ODBOR ZA KAMPANJO SLOVENSKEGA GLASA

IŠČE SE

Benedikt Gomiček je prejel pismo od sestre v katerem ga ona naproša naj poizve za Kristino Peric poročeno Makovec, katera naj piše na naslov: Roža Slepko - Ločnik 116 pri Gorici — Slovensko Primorje.

SPREMENBA PRI UREDNIŠTVU "SLOVENSKEGA GLASA"

Na eni svojih zadnjih sej je tiskovni odbor "Slovenskega Glasa" sprejel ostavko, katero je podal naš dosedanji urednik tov. Josip Novinc. Ostavka je opravičena, ker je tov. Novinc že več časa zaposten daleč na deželi in pri njegovi najboljši volji, mu je nemogoče sodelovati pri našem listu.

Tiskovni odbor Slovenskega Glasa se najtoplejše zahvaljuje tov. Josipu Novircu za njegovo dosedanje delovanje, takor tudi za prizadevanje in vzpodobu pri združitvi naših glasil in organizacij.

Tiskovni odbor sporazumno s Slovenskim Svetom je imenoval kot glavnega urednika Slovenskega Glasa tov. Slavkota Škoča in sourednike tov. Stanceta Bareto in tov. Mirkota Šćurk.

Upamo, da bodo izvoljenim tovarišem naši sotrudniki šli na roko tudi v bodoče in jim pomagali pri izdajjanju našega glasila "Slovenskega Glasa".

Tiskovni Odbor
"Slovenskega Glasa"

ROSARIO NAGLA SMRT

Rojak Franc Leskovec, star 46 let, doma iz Črnega Vrha pri Idriji je dne 24. maja vstaal, da bi se odpravil na delo. Prižgal je cigareto, pograbil ga je kašelj, padel in postal na mestu mrtev. Utrgala se mu je žika in izkravpel je.

Pokopan je bil na pokopališču v Villa Gr. Galvez, brez da bi ga spremljali k počihu sorodniki ali prijatelji.

**Krojačnica
LEOPOLD UŠAJ**



Avda. FRANCISCO
BEIRO 5380-84
U. T. 50-4542
VILLA DEVOTO

Osrednji Jugoslovanski Svet

PRIREDI
POD POKROVITELJSTVOM POSLANIŠTVA FLRJ

VELIKO PRIREDITEV V PROSLAVO ARGENTINSKEGA DRŽAVNEGA PRAZNIKA

- 9 DE JULIO -

dne 8. JULIJA ob 9 uri zvečer v dvorani "Rossini", ulica Cangallo 2535.

S P O R E D :

I. DEL:

1. Jugoslovanski zbor Slovenskega Sveta bo izvajal Jugoslovansko in Argentinsko Himno, pod vodstvom pevovodje Josipa Samca in s spremljanjem orkestra.
2. Govor o pomenu argentinskega državnega praznika 9 DE JULIO, bo imel tov. Matej Bojančič, od Jugoslov. Centralnega Sveta.
3. Jugoslovanski zbor Slovenskega Sveta bo izvajal El Matrero (La Media Caña) od Filipa Boero, pod vodstvom pevovodje Jakoba Krebelj.
4. Slovenske pesmi bo izvajal zbor Slovenskega Sveta pod vodstvom pevovodje Cirila Jekše.
5. Deklamacija, izvaja Vida Gomiček.

II. DEL:

6. Mezzo-soprano Argentina Vera Leban bo zapela par pesmi iz svojega repertoarja.
7. Soprano Elica Daneu, bo izvajala pesmi iz svojega repertoarja.
8. "Jadransko Morje", deklamira Nélida Hlača.
9. Bariton Angel Hrovatin, spremljan po Samčevem orkestru, bo izvajal izbrane mednarodne pesmi.

CISTI DOBICEK JE NAMENJEN ZA OBNOVO JUGOSLAVIJE.

PO KONČANEM SPOREDU SE BO VRŠIL PLES DO JUTRA PRI KATEREM

BO SVIRAL KARAKTERIŠČEN ORKESTER JOSIPA SAMCA

VSTOPNICE: Moški \$ 2.00 — Ženske \$ 1.00.

OPOMBA: Prireditev se vrši ob vsakem vremenu.

Vse Jugoslovane in prijatelje vladno vabi

ODBOR

ZAHVALA IN POZDRAVI

Ob priliki ko sev račava v našo domovino, si štejeva v prijetno dolžnost, zahvaliti se članstvu Slovenskega Doma, katero nam je pripravilo tako lep poslovilen veeč v svojih prostorih dne 20. junija. Hvala vsem, ki so se prišli posloviti od našu, posebno pa tov. Kovaču, Škrbcu, Jekšelu, Baretu in Kurinčiču za njih prelepe in božilne besede. Nikoli Vas ne bomo pozabili, dragi prijatelji, saj v Vaši družbi smo vžili marsikatero dobro urico. Posebna hvala pa pevskemu zboru Slovenskega Doma za prelep dar, zlato uro z začetnicami, katero so pevci poklonili Radetu Ličen.

Še posebej se moramo zahvaliti našim najblžjim vaščanom in številnim prijateljem, kateri so nas spremili do ladje "Santa Fe" ter klub neprijetnemu vremenu čakali, dokler je ista odpotovala, da so nam dali na ta način priliko, da smo ostali delj časa v njih družbi. Vsem prav vsem, srčna hvala.

Tiste pa, katerim nisva mogla stisniti roke v pozdrav, prosimo naj potom Slovenskega Glasa sprejmejo naše najsršnejše pozdrave. Naše pozdrave tudi celi jugoslovenski naselbini in celi slovanski družini. Zdravo in skorajšnje nasvidenje v svobodni Domovini. Rado Ličen in Stanko Ličen

MOJEMU TATU V SLOVO PRI ODHODU V DOMOVINO

Odšel si, tata, v domovino, katero si vedno tako zelo ljubil kot more ljubiti le sin svojo mater. Vedno si trdil, da je Jugoslavija tvoj največji ideal in da bo naša zaščnjena Primorska nekega dne svobodna. In ko se je to zgodilo, ti hrepenerje po domovini, po tvojem rojstnem kraju, ni več dalo miru; hotel si iti in si šel. Težko ti je bilo pustiti mene in mamo v tujini kot je bilo težko pred dvajsetimi leti zapustiti tvoje drage in oditi v neznan svet, a tvoj pogled v bodočnost je sedaj lepši in jašnejši kot je bil takrat ko si zapuščal rodno grudo, ožjo domovino Pirmorsko, ki je jedala v sponah tržničnega suženjstva. Po dvajsetih letih borbe za obstanek in najsvetlejših idealov za veličino in svobodo našega naroda in domovine, si se vrnil v deseto tvojih sanj in tvojega hrepenerja. Hotel si za vsako ceno, četudi samo za hip, šen onkrat videti tvoj rojstni kraj, tvojo domovino, ki vsa lepa kot še nikoli žari v svobodnem soncu.

Tvoja domovina pa je tudi moja domovina; tvoj rojstni kraj je tudi moj, saj ga iz tvojega pripovedovanja natančno poznam, čeprav nisem bil nikoli tam. Rodil sem se v tujini, a si me vzgojil kot bi se rodil na domači zemlji. Noučil si me slovenske govorice ter poskrbel, da sem se v Slovenski šoli naučil čitanja in pisanja. Četudi sem po rojstvu Argentinec ter spoštujem in ceniš deželo, ki je dala zavetnico, dela in kruha mojim staršem, sem po krvi in duhu Slovenec. Tako si me vzgajal ti in tak sem postal.

Vrnil si se dragi tata v domovino s roenosom in zavestjo v srcu, da si ji bil vedno zvest in da si poleg vsakdanje borbe za kruh napravil vse kar je bilo v tvoji moči za nje čast in ugled. Morda so drugi v tem pogledu napravili več kot si ti, a če so vti slovenski starši vzgojili svoje otroke kot si ti mene ter jim poleg izobrazbe v jeziku dežel v kateri živimo poskrbeli za ohranitev tudi materine govorice, čitanja in pisanja, si ti napravil popolnoma svojo dolžnost. Če bom kdaj stopil na očetna rodna tla, kakov upam, ne bo zame ničesar nepoznanega postal.

Tebi dragi tata pa želim iz vsega srca, da bi našel v osvobojeni domovini vse kar ti je bilo v tvojih mladih letih ukraden. In ukradeni ti je bilo vse, ker ti je bila ukradená svoboda, slovenska pesem in govorica. Vse to so naši vtri borci, posebno mladina, s krvjo in velikanskimi žrtvami priporili nazaj, katero si kot sem ti bil pred odkodom naročil, tudi v mojem imenu pozdravil. Naj živi hrabri in zavedni slovenska mladina na braniku domovine kjer koli se nahaja, doma ali v tujini. Boris Ličen

Franc Štekar

Stavbinski podjetnik

Ramón L. Falcón 6371

U. T. 64-3084

Generalmajor France Pirc med nami

Veličastno je slovenska naselbina v Buenos Airesu sprejela v svojo sredo polnomočnega ministra F. L. R. Jugoslavije generalmajorja Franceta Pirca, kateremu je Slovenski Svet priredil lep sprejemni večer v nedeljo 22. junija v prostorih G.P.D.S., ki bo vsem ostal v trajnem spominu.

Slovenski Svet je za to priliko prekrbel, da so organizacije, katerih predstavlja, dale tudi za ta dan svoje najboljše točke za spored, ki je bil v vseh ozirih prav dobro podan, če računamo na kratek čas, ki je bil na razpolago za pripravo.

Prostori so bili primerno okrašeni, kjer so stale lepo obložene mize z raznim pecivom in pičajo. Toda vsak ni imel sreče, udobno sedeti pri mizah, kajti ljudstva je bilo veliko več kot se-dežev, očividno daje bila udeležba veliko večja, kot so jo prireditelji pričakovali.

Nekaj po napovedani uri je dosegel gen. Francet Pirc v spremstvu dveh odbornikov Slov. Sveta, ki ga je nestršna množica pozdravila z burnimi aplavzi. Ob vhodu mu je mala Olga Čotar podarila krasen šopek rudečin nagelj nov, ter ga v lepi poeziji pozdravila. Ozadje mize, za katero je bil povabljen general, je bilo okrašeno z jugoslovansko, slovensko in argentinsko zastavo. Zraven nego so posedli predsednik in tajnik Slov. Sveta, ter urednik Slovenskega Glasa. Dalje tajnik poslaništva Dalibor Jakaš in trgovski ataš Karlo Žagar s svojima soprogama, predsednik in glavni tajnik Jugoslovanskega Centralnega Sveta, Rude Mikuličič in Peter Zanetič ter predsedniki oziroma predstavniki vseh naših organizacij.

V imenu Slovenskega Sveta je pozdravil našega gosta predsednik istega, tvarč Semolič, ki je dejal:

Generalmajor Francet Pirc

V imenu Slovenskega Sveta, to je v imenu vseh organizacij slovenske naselbine, katere Slovenski Svet predstavlja, v imenu Slovencev, kateri te naše organizacije podpirajo in čutijo, endo z nami tisto veliko ljubezen do naše domovine, pozdravljam Vas kot polnomočnega predstavnika naših ljudskih oblasti, katerega nam je poslal naš največji in najboljši sin Nove Jugoslavije — Maršal Tito!

Slovenski Svet je pričel delovati na pobudo naših zavednih in požrtvovalnih društvenikov, ki so vseeno tolmačili želje in voljo naše organizirane slovenske naselbine, ki je tekmo borke zbirala pomoč za naše hrabre partizanske borce in potrebne brate in sestre v domovini. Slovenski Svet pa je tudi deloval za to, da po zgledu naših bratov v domovini, združi v naši naselbini vse zdrave, vse zavedne in iskrene rodoljube v eno samo, trdno povezano in enotno skupnost, katera naj bi po svojih najboljših močeh nudila svojo moralno in materialno pomoč naši izmučeni, razrušeni, izkrevljeni domovini, naši novi Jugoslaviji, katera se je tako junaško borila pod vodstvom prvega in najslavnnejšega partizanskega vojskovodje — Maršala Tit!

Naloga, katero si je postavil Slovenski Svet, pa je bila tudi ta: da ustvari v naši slovenski naselbini potrebno slogo in bratstvo v katerih naj se zrcali tista edinost, to je tista trdna podlaga na kateri bo slonelo vse naše bodoče skupno delovanje za doseg

tistega napredka v naši naselbini, katerega zahtevajo od nas današnji resni časi, naša mladina in tudi vera v naše boljše življenje tu v tej gostoljubni republiki Argentini, predvsem pa vera v veliko bodočnost naše domovine Federativne Ljudske Republike Jugoslavije!

Naše delovanje teži za slednjimi cilji, kateri se lahko izrečemo s tremi samimi besedami: Bratstvo; sloga; edinost!

To pa bomo dosegli ako bomo vsi skupno delovali z iskreno bratsko ljubezijo in na podlagi prave ljudske demokracije, to je ako bomo vsi ki smo iz naroda delali za narod! Delati pa moramo za naš slovenski, za jugoslovanske in slovanske narode in za bratstvo med vsemi svobodoljubnimi narodi sveta!

Slovenski Svet je vseeno vršil svojo nalogo in v kratkem se bo izpolnila želja naše naselbine, katera je bila izražena na Konvenciji Slovenskih društev, to je imeli bomo eno samo močno organizacijo slovenske naselbine, ki bo strnjeno delovala v naši enotni jugoslovanski naselbini!

Živila nova Jugoslavija!

Živila Republika Argentina!

In živel naš gost, polnomočni minister Generalmajor Francet Pirc!

Nato se je generalmajor Pirc zahvalil v kratkem govoru v slovenščini, za sprejem. Dejal je:

Dragi Slovenci in Slovenke!

Pozdravljam Slovenski Svet, kot vodstvo slovenske naselbine v Argentini. Preko Slovenskega Sveta pozdravljam vse Slovence širom Argentine. Iskreno se vam zahvalim za današnji sprejem. Mene ne poznate ali videli boste v meni prijatelja, kakor ste naučeni, pripravljenega za vseko pomoč.

Oduševljeno pozdravljam besede predsednika Slovenskega Sveta. Vidim, da med vami zori ideja skupnosti in jo pozdravljam. Delajte tako, da nobeden pošten Slovenec ali Slovenka ne bo več v bodoče ven iz vseh vrst. Vsi poštene Slovenci morajo v organizacije za izvršiti našedelo, kakor ga vrši narod v domovini. Naj ne bo kaljena sloga med vami; da ne bo med vami škodljivih ljudi, ker zanje ni mesta in paziti morate, da se taki elementi ne pojavijo med vami. Sem tolmač slovenskega naroda in vam na srce polačam, da zberete skupaj vse poštene Slovence, vse one, ki pošterajo živijo za svoj narod v domovini.

Dolgo bi moral govoriti, da bi razdelil vse kar čutim. V meni boste našli prijatelja, svetovalca in sodelovalca,

ki ga slovenski narod pošilja v vše vrste.

Ob današnji priliki vam izrazim priznanje za skupne prireditve, ki so se vrstile za pomoč in polagan vam na srce, da tudi v naprej doprinesete pomoč za vaše brate. Nisem domisljaj, da bi od vas mnogo zahteval, ampak vsako vaše delo je moralni kapitai, ker vem, da imate mnogo zavesti v delovanju. Skušajte delati, da bo pomoč čim večja. Čuvajte slogo, družite se v Slovenskem Svetu in družite se pod O. J. S. v eno močno organizacijo v Argentini. V tem delu vam želim mnogo uspehov!

Ko so ponehali aplavzi, s katerimi so vsi navzoči odobravali lepe in pomljive besede ministra Pirc, je spregovoril kratek a zelo pomembne besede tudi tajnik poslaništva Jakaš, ki je v glavnem povdaril na tesnejšo sodelovanje jugoslovanskih priseljencev, da bomo v večji meri koristili naši domovini. Zaključil je svoj govor tako:

"Naj bodo ponosni Slovenci in Slovenija, da je dala take borce, kot je naš skupni minister Pirc!

Slovenci in Slovenke! Ne dajte niti enega Slovence ni ene poštene Slovenke sovražniku!"

Besede tov. Jakaša so bile sprejeti z burnimi aplavzi.

Tako nato je prišel spored, z nastopom možkega zboru, katerega je vodil tovarš Krebelj. Zapel je "Mornje Adrijansko", nato pa je mešan zbor zapel "U boj".

Pod vodstvom tovarša Samca je isti zbor apel dve partizanski in sicer "Ubežniki" in "Partizansko koračnico".

Deklamacija, "Slovenska mladina v Argentini našemu Poslaniku generalu Pircu", ki jo je izvajala Cvetka Fon, je zadovoljila občinstvo, kajti večkrat je bila prekinjena z aplavzi. Poezija je bila zložena gen. Pircu nad čast in jo objavljamo v Mlad. glasu, ker je res nekaj umetniškega. Hrovatin Angel nas je ta večer ponovno razveselil s svojim nastopom. Zapel nam je dobro poznano pesem "Mornar", ter argentinsko "Por qué temblar, si colmo está la mar?". Obe pesmi je zapel tako umetniško, da ni bilo navdušenemu ploskanju kar konca. Zato se je pozneje tudi izvajalo dve njegovi pesmi na ploščah, in kar prijetno je donel njegov lep baritonski glas v pesmi "Gorčez Izaro" in v dalmatinski "Mornarska". Tudi mala plesalka Lidija Gabrovec ni izostala ta večer. Svoj "Bolero" ter "Poroka in krst" je kot vedno lepo zaplesala. Poslednjo je izvajala

s petjem v slovenskem jeziku. Na krovu je spremljala mala Rožica Marčič. Vse njene točke so tudi žele bilo odobravanje. Recitacijski priznanje "Sava, Drava, Soča in Volga", ki jo je zložila učiteljica Bajtova smuže že včeraj videli na naših odrih, toda veden zadovolji gledalca njeni globoko za mišljena vsebina. Čeprav je bila še stavljen za tisto dobo, ko so hitlerjeve tolpe teptale slovanska lla, je njen konec zelo aktualen, ker prikazuje skupnost slovanskih narodov. Režira je tov. Pečenko. Recitacija je tudi sedaj žela veliko odobravanje. Nato se je predstavila Neli Hlača z deklamacijo "Nepoznani moj dom". Neli je spremna deklamatorka, toda v sentimentalnih poezijah se bolj uživi, želi je tudi ploskanje. Mali Néstor Škof je zaigral na vijolin lepe znane pesmi zbrane v "Slovenskih biserih", katera je na klavir spremljala Rožica Marvič. Mlada umetnica sta pokazala kako dobro umevata našo slovensko lepo pesem. V zadnji točki programu sta nastopili v duetu dve starci naši pevki Štefanija Medvešček in Doroteja Groser s pesmijo "Smo Slovenci". Prav lepo se je čula priprosta slovenska pesem, ki je bila tako priprosto in naravno toda prav dobro in nepretirano zapeta dvoglasno. Pevki sta že od strani občinstva odobravajoče plakanje.

Po končnem sporeu je predsednik Jugoslovanskega Centralnega Svetu spregovoril nekaj navdušenih besed v katerih je posebno povdaril o poti, ki bomo pri obnovi naše domovine.

Da je spored popolnoma zadovoljil navzoče, je bil k temu dokaz pozornost in aplavzi, katerih je bila deležna vsaka točka sporeda. Tudi naš odličen gost je bil ginjen, kajti ni pričakoval, kakor je sam povedal v svojem novnem govoru, da smo Slovenci ohilni v tujini toliko narodne zavesti.

"Kar ste danes pokazali", — je rekel — "niste napravili v čast mojim cebi, temveč na čast našemu ljubljenu maršalu Titu, in naši domovini Skrbel bom, da bom ustregel vse težnjam ter bom v vseh slučajih vaš prijatelj in svetovalec."

Mi smo njegove iskrene besede spoznali z aplavzi. Saj se je menda privzgodilo odkar obstaja slovenska naselbina, da je predstavnik jugoslovanskih narodov na tako priprosto način brez nikakih formalnosti stopil na maso rojakov v tujini ter se že njen prav po domače pogovoril. Menda tudi prvi poslanik, ki je pravilno očerkal kulturno delo naših organizacij. V njegovih besedah je bilo priznanje jasno izraženo. Povedal nam je tudi, kar smo mogoče še sami nismo zavedali, da naši kulturni nastopi niso omejeni zgojn na slovensko kulturo, temveč, da je vsaki pesmi ali deklamaciji globok zajeto jugoslovanstvo in slovenski zavest.

Po končnem sporedu se je generalmajor Pirc še dolgo časa pomudil med nami, ter vsakemu prijateljku stiskal roko in za vsakega imel primerni besedo. Naši pevci so se zbrali in zpelni več znanih pesmi. In ker je generalmajor Pirc ljubitelj našega petja, se mogel vzdržati, približal se je naši pevci in z njimi tudi zapel. Nato je odpeljal. Bilo je že osma ura. Na nami je bil dobre tri ure, nam pa se te ure zdaleči jekratko.

NEKAJ KAR NI NA MESTU!

Prav lepo je bilo, da se je slovenska naselbina spomnila na moža, kajtor je novi poslanik generalmajor Francet Pirc in ga povabilo v svojo siedlo, ter mu priredila sprejemni večer, kakor se spodobi človeku, ki je vsega spoštovanja vreden, in vsak resničen rodoljub, ki je imel priliko stisniti mu roko, je občutil, da ima pred seboj moža, ki ima ogromne zasluge za našo domovino.

Lepo je biti v takih slučajih vesel in zadovoljen, in kdo bi ne bil, saj smo imeli med nami pravega predstavnika naših ljudskih oblasti in naše domovine. Toda tudi veselje mora imeti svojo mero, če je pretiramo postane nevečno in zoporno, slednjič zbuja ogrečenje in vsakovrstne komentarje.

Bilo je seveda samo par takih slučajev, kar je prava sreča, sicer bi skvarili večer. — Živjo! — sem, — Živjo! — tja — Živio! — ta, — Živio! — oni, — Mi smo se borili! — itd. Potem pa ko počakali tisteča tako navdušenega rodoljuba takoj se ti zresni obraz. Spoznaš da tega človeka nisi videl nikoli v nobeni naši organizaciji, in če slučajno je, veš, da je iz cele sebičnosti, in kdo ve koliko truda je stało preden si ga izprosil peso za pomoč domovini.

Patriotizem mora biti v srcu in ne samo na jeziku. Kdor misli da je patriot naj to pokaže z delom, saj ga je v naših organizacijah za vse zadosti

SLOVENSKI GLAS

Proprietario: CONSEJO ESLOVENO

Director: LADISLAO SKOF — Administrador: METOD KRALJ

PODUPRAVE SLOVENSKEGA GLASA

Gospodarsko Podporno Društvo Slovencev v V. Devoto: Simbrón 5148. U. T. 64-1509.
 "Ivan Cankar": Ramallo 4962 — Saavedra.
 Ljudski Oder: Coronel Ramón Lista 5158. U. T. 50-5502.
 Jugoslovansko Društvo Samopomoc Slovencev: Centenera 2249. U. T. 61-1761.
 Slovenski Dom: San Blas 1951. U. T. 59-3667.
 Udruženje Svob. Jugoslavija, Slovenski odsek: Av. Fr. Beiró 4916, T. A. 50 - 5591

ZASTOPNIKI:

Za Córdobo in okolico: Franc Kurinčič — Pinzón 1639.
 Za Rosario in okolico: Štefan Žigon — Avenida Lagos y Horqueta.
 Za Lomo Negro in okolico: Golobič Marko.
 Za Villa Calzada in Temperley ter okolico: Luis Furlan — Cnel. Flores, V. Calzada.
 Za Caballito: Marija Klarič — José Bonifacio 663, Buenos Aires.
 Za Caseros in Tropezón: Iván Hrovat — Lisandro Medina 1386.
 Za Montevideo: Vera in Milka Ogrizek — Rectificación La Cañada 2235.
 Na Paternal: Matevž Simčič — Warnes 2101, Buenos Aires.

Buenos Aires, 5 de Julio de 1947

No. 20

EDINA PRAVA POT JUGOSLOVANSKE MLADINE V ARGENTINI JE TISTA, KI SI JO JE ZAČRTALA NA SVOJEM PRVEM KONGRESU

Kkor je bilo javljeno se je vršil Prvi Kongres Jugoslovanske Mladine v Republiki Argentini, katerega je sklical Federacija Jugosl. Mladine. Bil je to eden zadnjih Kongresov naših organizacij v izseljeništvu, izmed raznih, ki so se tekmo tega leta vršili.

Prvi mlađinski Kongres je bil zelo važnega pomena ne samo za našo jugoslovansko naselbino, temveč tudi za splošno slovensko bodoče delovanje. Na kongresu se je naša mlađina sporazumela in sklenila skupno in složno delovati na vseh poljih. Obenem je bila tudi izražena želja, da se čimprej doseže skupnost vse slovenske mlađine.

Ze na Konvenciji slovenskih društva smo slišali glas naše slovenske mlađine, ki je izrazila željo po skupnosti in zahtevala združitev naših društva. Predlog mlađine na Konvenciji je bil: Mlađina ne sme in tudi ne želi vedeti za vzroke, vsled katerih se niso naša društva že davno združila. Med našimi mlađinskim odseki ne gojimo mržnje in zato zahtevamo združitev naših društva. Ako te združitve ne dosežemo, mlađina bo šla svojo pot — združena.

Ceprav nismo svoječasno posvečali velike pažnosti naši mlađini, se te napake danes zavedamo. Naša bodočnost je v mlađini in zato danes skušamo poravnati naše storjene napake. Ponosni smo, da se je naša mlađina sama zavedla kje je nje mesto.

Ustanovili so se v naših društvenih mlađinskih odseki, ki so hitro rastli. Delovanje je segalo že daleč in okoliščine so zahtevale ustanovitev močne Jugoslovanske Mlađinske Federacije.

S Prvimi Mlađinskim Kongresom smo pa dosegli pravo združitev vse naše mlađine. Prehajamo torej v novo dobo v kateri bo tudi naša mlađina zavzel pot junaka mlađine nove Jugoslavije. Naše mlađinske vrste se širijo s svečimi in požrtvovalnimi močmi in sadovi dela bodo doprinesli koristi vsem našim organizacijam in naselbini na splošno.

Iz sklepov mlađinskega Kongresa je razvidno česa si želi naša mlađina in kaj je pripravljena storiti. Želijo kulturno napredovati, zahtevajo tečaje, da se naučijo našega jezika in seznaniti se z našo literaturo. Mlađina nastopa in deklamira Grekorčičeve pesmi in danes želi tudi razumeti kaj naš pesnik opisuje v svojih verzih; hoče se seznaniti s Cankarjevimi deli ter jih čitat v jeziku, ki nam jih je on pisal. Dolžnost je naša, da mlađini priskočimo na pomoci in ji pomagamo kolikor je v naših močeh.

Mlađina zahteva tudi športa. "Zdrav duh v zdravem telu" je bilo že od nekdaj geslo naših telovadcev. Tudi pri tem moramo podpirati našo mlađino in jo navduševati. Napačno je, da mislimo kako bomo zidali veliko dvorano, da bi pri tem ne mislili na mlađino in ji preskrbeli potrebnih prostorov za gojitev športa.

Iz sklepov je tudi razvidno, da bo naša mlađina ustanovila pevske zbole in dramatične odseke. To je tudi nujno potrebno in ko se to doseže se bodo oddahnili naši stari pevci, ki že nad 20 let nastopajo po naših odrih in veseli bodo naši stari igralci, ko bodo oni gledali nastope naših novih diletantov.

Da bo pa naša mlađina dospela do ciljev, ni to odvisno le od mlađine, temveč je to odvisno tudi od nas vseh. Mi moramo vzpodobujati, pomagati in zahtevati od mladega roda, da izvrši načrt, katerega si je zarisal in vse kar bo naša mlađina dosegla bo le nam v ponos.

Ob zaključku Prvega Mlađinskega Kongresa želimo zavedni jugoslovanski mlađini največje uspehe na vseh poljih in njih klic naj dobi odmev pri mlađini vseh slovenskih narodnosti.

POSLOVILNA VEČERJA V SLOVENSKEM DOMU ROJAKOM, KI SO SE VRNILI V DOMOVINO

20. junija se je v prostorih Slovenskega doma vršila lep domača poslovilna večerja našim rojakom Radotu Ličenu in Stanko Ličen, ki sta se vrnila preteklo soboto v svoj rojstni kraji, v našo lepo Primorsko.

Društveni prostori so bili lepo okrašeni in mize so bile lepo opremljene. Pri glavni mizi so sedeli najbližji vaščani, odborniki in na častnem mestu odhajajoči rojaki in starosta naših pevovodij in star voditelj in član Slovenskega doma Ciril Jekše in ravnotako vsem znani naši javni delavec Andrej Škrbec. Mnogo rojakov je prišlo na

prišel v Argentino pred 17 leti, ko je še kot 17 letni mladenič takoj pristopil k takratnemu pevskemu zboru, katerega je vodil tov. Ciril Jekše. V imenu pevcev Slov. Doma je nato izročil Radotu v spomin lepo zlato uro z začetnicami.

Rado se je zahvalil nad pažnjo katero so mu člani in pevci Slov. Doma izkazali ob prilik ko se vrača v domovino, in je ginen zagotovil, da ne bo nikoli pozabil tega večra, kakor tudi ne bo pozabil svojega delovanja v zboru.

Po končani večerji so se s prav lepimi



Skupina rojakov pri poslovilni večerji rojakom, ki so odšli v domovino

to večerjo z namenom, da se poslovil od sovačanov in prijateljev kakor tudi so se ta dan zbrali vsi stari pevci Slov. Doma, da se poslovijo in še enkrat v dobrem razpoloženju razgovorijo z odhajajočim tovarjem dolgoletnim pevcom Radom.

Zenske Slov. Doma so se prav potrudile in so pripravile okusno domačo večerjo in tudi ni manjkala domača potica in torta z lepimi besedami namenjenimi odhajajočemu članu in pevcu.

Predno se je začelo streči večerjo je tov. Franc Kovač imel prav izbran in ganljiv poslovilni govor, ki je res ganil ne samo odhajajočega dolgoletnega tovarisa in pevca Radota, pač pa vse prisotne. Tov. Kovač je z pravimi izrazi povedal skoraj bi rekli vse delovanje pevca Radota edkar je

besedami poslovil od odhajajočih rojakov in vaščanov tov. Andrej Škrbec. Pevovodja Jekše je tudi z lepimi besedami označil delovanje našega petja v tujini in naročil Radotu naj pove v domovini kako delujejo v tujini na prosvetnem polju in kako gojimo našo lepo slovensko pesem. Ciril se je tudi spomnil na pok. pevovodjo Trebšeta, in omenil z velikim spoštovanjem, da место katero zavzema pri mizi, bi moralno prispadati pok. Trebšetu, ki je tako prerano zapustil našo pevsko družino.

Poleg omenjenih rojakov sta spregovorila še prav pomembne besede tov. Stanislav Bareto in tov. Franc Kurinčič.

Tudi pevci in pevke so dali duška svojim čustvom in zapele lepe naše domače pesmi v slovo svojemu tovarišu.

NAŠI ZBORI POSPEŠILI KORAK ZDRUŽITVE

Dne 18. junija so imeli naši zbori sestanek na katerem so enoglasno sklenili združiti posamezne zbole v en sam pevski zbor, ki bo v naprej nastopal pod imenom Slovenskega Sveta.

Vsa čast našim zavednim pevcem!

ZAHVALA

Zahvalimo se tov. E. Lavrenčič za darovane 3 steklenice likerja ob priliki "luncha" v čast gen. maj. Pircu,

Enako se zahvaljujemo vsem požrtvovalnim članicam za dajovane torte in razno pecivo.

Zahvaljujemo se tudi našim članicam za njihov trud, ki so vse potrebitno za "lunch" pripravile.

PRIREDITEV 3. AVGUSTA

Prireditev katero smo javili v zadnji številki, da se vrši dne 3 avgusta v armenski dvorani se bo vršila v imenu Slovenskega Sveta v znamenju naših skupnosti.

Slov. Svet

IZ U. S. I. — SLOVENSKI ODBOR

Za obnovo L. F. R. Jugoslavije

V mesecu juniju seje pričela kampanja za rekonstrukcijo nove Jugoslavije. V ta namen je Slov. odbor organiziral več očijsih sestankov in dne 29. VI. širši sestanek vseh

aktivistov, kjer je bil med rugim obrazložen načrt kako imamo vršiti delo v tej kampanji.

Slov. odbor skupno z vsemi aktivisti si je nadel načrta da do konca tekočega leta zbere vsoto \$ 40.000. Razume se, da to ni prav lahko, toda tudi ne nemogoče; zato moramo pred vsem vsaj na kratko spomniti se na junaštvo in na žrtve našega naroda in videli bomo, da mi mnogo dolgujemo naši domovini. Kar smo dali do danes ni zdaleč ne odgovarja napram onemu, kar so žrtvovali naši bratje za svobodo nas vseh.

Zbirka za rekonstrukcijo nove Jugoslavije se mora razviti v kampanjo, katera mora objeti slehernega zavednega Slovenca širok republike.

Sestanka, katerega dnevni red je bil: Rekonstrukcija, orientacija in Udrženje Slovanov, se je udeležilo 62 tov. in tovarišic.

Tov. Vouk je otvoril sestanek in obrazložil pomen istega, nakar je tov. Štanta prečital daljši obris za sodelovanje pri rekonstrukciji, na kar je pojasnil kako je treba postopati pri zbirki. Tov. Štemberger je v dajšnjem govoru obrisal pomen, delo, in dolžnosti.

K besedi so se oglašili razni tovariši, med katerimi so bili zastopniki vseh podružnic, zastopnik Slovenskega Udrženja, predst. Koordinacijskega odbora in zastopnik Slovenskega Glas.

V vezi s kampanjo za \$ 40.000 je bil izdan letak, katerega so vsi rojaci prejeli v roke in jih naproščamo, da ga pozitivno čitajo.

SMRT FAŠIZMU

Mladinski Glas

SVOBODA NARODOM

VELIK USPEH MLADINSKEGA KONGRESA

V zadnji številki Slov. Glasa smo počrčali o otvoritvi Prvega Kongresa Jugoslovanske Mladine.

Naslednje dneve se je mladina ravnila po začrtanem programu. V nedeljo 15. junija ob 9 uri zjutraj so počastili generala San Martina in polo-

mi pozdravil našo mladino in ji želel mnogo uspehov pri prvem mladinskem Kongresu in enako v bodočem delovanju. Tudi nekaj lepih pesmi je mladina zapela in zaključili so s himno "Hej Slovani".

Iz Vicente Lopez je mladina odšla v

so posebno povdorjali potrebo skupnosti.

Predzadnjega zasedanja sta se Kongresa udeležila tudi predsednik Osvrtnega Jugoslovanskega Sveta tov. R. Mikuličič in tajnik tov. P. Zanetič. Obsta z lepim govorom pozdravila jugoslovansko mladino. Navzoč je bil tudi tov. M. Bejančič, ki je tudi s spodbudnim govorom častil mladini in povdoril, da je bodočnost odvisna le od mladine. V imenu odbora Slov. Združenja je pozdravil in govoril tov. Dramazonek. Vsi pozdravi in govor so bili sprjeti od mladine z burnim plukanjem.

Izvoljen je bil nov odbor Jugoslovanske Mladinske Federacije, ki ga objavljamo posebej.

Tekom zadnjega zasedanja je imel svoj zaključni govor predsednik Kongresa tov. Peter Petkovič.

Dan petka je bil program spremnje, da so vsi imeli priliko videti filme, katere je prinesla iz Jugoslavije tovarišica Zorka Leontič.

O poldne so šli vsi zastopniki na kosilo, katero je pripravila mladina podružnice v Dock Sudu v svojih prostorih. Kosila so se udelžili tudi tajnik tov. B. Popovič, predsednik glavnega odbora U.S.J. tov. Paparela in predsednik podr. Dock Suda tov. Ivan Radovančič. Po obedu in veselih razgovorih je šlo na dražbo darilo mladine Dock Suda, kjer so dosegli lepo sivo \$ 229.—

Popoldne so vsi prisostvovali igri Basket-Balla v Slov. Domu, katero prvenstvo je odnesla mladina tega društva.

Za tem je mladina odšla v prostore društva Iv. Cankar v Sacovedri, kjer so na slovesen način otvorili knjižnico, ki bo nosila ime našega velikega pisatelja Cankarja. Knjižnica je še precej bogata in vsebuje mogoč podučnih in zanimivih knjig argentinske, slovenske in sovjetske literature.

Na ta način je bil začrtan program dokončan in vršila se je naslednji dan velika mladinska prireditev v dvorani Príncepe Jorge.

NOVI ODBOR JUGOSLOVANSKE MLADINSKE FEDERACIJE

Na predzadnjem zasedanju Prvega Kongresa Jugoslovanske Mladine je bil izvoljen sledeči novi odbor Jugoslovanske Mladinske Federacije:

Glavni tajnik: Boris Košuta

Tajnica: Vera Leban

Organizacijski tajnik: Anton Orešnik
Tajnik za dopisovanje: Bernard Kavčič

Tajnik za tisk in propagando: Anton Martinovič

Tajnik za finance: Ludvik Cotič

Tajnik zapisnikar: Elida Faraguna.



Minister Generalmajor Fr. Pirc pozdravlja Prvi Kongres Jug. Mladine

N. N.:
SLOVENSKA MLADINA V ARGENTINI
NAŠEMU POSLANIKU GENERALU
FRANCETU PIRCU

Slovenska mladina, junaška si ti, v tebe vprte nas vseh so oči! V nočeh trpljenja ko tekla je kri, v dnevih veselja ko zmagača si. Izseljenci nate ponosni smo vsi, ker nam priborila si svobode dni. Sovražnik stoljetni strti v prahu leži, mladina slovenska nov dom si gradi.

Slava in čast ti mladina slovenska! Ni mogla vkloniti te sila pekienska. V tebi živel je svobode up močnejši kot bil je sovražnikov strup. V potokih tekla dragocena je kri bratov in sester tisoče v grobih leži.

A niste klonili, še bolj se borili, da dom ste očetni Slovence in oteli, kot so preroki v pesmih ga peli, kot so pisatelji naši ga umeli: Simon Gregorčič, Prešeren in drugi, Ivo Cankar na čelu: bratje, sodruži: Zgradimo dom si tak, da v njem bo srečen vsak!

Tak dom si mladina slovenska gradi sedaj ko je borba krvava končana, ko črna je zloba v nič poteptana in sonce svobode zmagovalcem žari.

Lavorike nesmrtné voditeljem borbe: Maršalu Jugoslavije, tovarišu Titu, generalu junaškemu, poslaniku Pircu, boriteljem nove, srečnejše dobe.

Poslanik Generalmajor Francé Pirc! Ti videl si naroda neizmerno trpljenje, saj v vrstah junakov si branil naš dom, ko svetu grozil je človeštva polom. Ti videl si našega naroda zmago, [vstajenje]

Zato te pozdravljamo v verzih teh in ti poklanjam srca nas vseh, ki zvesti ostali smo v daljni tujini našemu hrabremu narodu in domovini. Živel Jugoslavije veliki maršal! Živel Francé Pirc, naš general! Živila združena naša domovina! Živila nam gostoljubna Argentina!



Pogled na predstavnike in občinstvo ob otvoritvi Mladinskega Kongresa

žili na spomenik krasen venec. Prisotni so pri polaganju venca zastopniki Kongresa in veliko število mladine in rojakov.

Od tu je mladina odšla v Vicente Lopez in v sedežu U.S.J. "Tito" integrala za prvenstvo "ping-pong". Prvak te igre je bila mladina Ljudskega Odra. Po tem je bila otvorena knjižnica, katera seboj imenovala po U.S.J. iz Vicente Lopez "Tito". Pri otvoritvi knjižnice so imeli prav lepe govore tajnik podružnice "Tito" Dominik Dulčič in tajnik propagande F. J. M. Boris Puž, glavni tajnik tov. Peter Petkovič in ob koncu je spregovoril par besed tov. B. Popovič, ki je zavedni mladini častil in ji želel mnogo uspehov. V Vicente Lopez so bili prisotni tudi člani poslaništva F.L.R.J. tov. Dilibor Soldatič, kakor že omenjeni tov. B. Popovič in tov. Zorka Leontič, zastopnica Jug. Rdečega Križa za Južno Ameriko. Vsi so bili od strani mladine sprejeti z burnim pozdravom.

Stregli so za tem v sedežu U.S.J. "Tito" kosilo, katero sta pripravili podružnici "Tito" in Centro Boca v čast vsem zastopnikom Mladinskega Kongresa. Kosilo so stregle pridne mladenke in vladalo je med mladino navdušenje in dobro razpoloženje. Po obedu so spregovorili par besed tovariši zastopniki iz notranjosti in tudi

tov. Soldatič je z jednatimi besedami prostore Ljudskega odra, kjer so spet igrali za prvenstvo v tenisu. V tem športu je spet odnesla prvenstvo mladina Ljudskega odra. Od tu so odšli v prostore G.P.D.S., kjer je mladinski Odsek G.P.D.S., Slovenskega Doma in Ljudskega odra pripravil "lunch" v čast vsem zastopnikom Kongresa. Tudi tu je mladina v dobrem razpoloženju izmenjala misli o bodočem delovanju.

V pondeljek se je pričelo z zasedanjem Kongresa v prostorih Jugoslovanskega društva vzajemne pomoči, ulica Almirante Brown 721. Prisotnih je je bilo okrog 130 delegatov. Volilo se je najprej vodstvo Kongresa in izvoljeni so bili sledeči tovariši: predsednik Peter Petkovič, podpredsedniki Marija Šutelj iz Rosaria in Bernard Kavčič, tajništvo tov. Elida Faraguna, Lilijana Nanut in Nely Lukežič, za polnomočja je bila izvoljena komisija sledečih: Boris Košuta, Anton Orešnik, Peter Režič, Boris Puž in Jožef Mulvaj in odbor za rezolucije: Anton Martinovič, Vera Leban, Marija Zlogar, Rudolf Mustać in Josip Zverko.

Določilo se je tudi častno predsedništvo, ki so bili na predlog proklanjeni Maršal Tito in Edvard Kardelj. Prisotni so vstali in z dolgotrajnimi aplavzmi pozdravili častno predsedništvo. Titova mladina v Argentini je na ta način pokazala zvestobo in učinkost osvoboditelju naše domovine.

Prešlo se je na drugo točko in to je ra poročila, katera so podali glavni tajnik Peter Petkovič in blagajnik Boris Košuta. Poročila so bila enoglasno sprejetja. Pričelo se je razpravljaliti o predmetu Kongresa. Tov. A. Orešnik je obrazložil potrebo o združenju vse jugoslovanske mladine v Argentini in tov. B. Košuta o sodelovanju mladine pri obnovi domovine.

Zasedanje se je nadaljevalo naslednje dneve vsak večer. Razni navzoči zastopniki so z lepimi in jednatimi besedami pojasnili svoje mnenje o bodočem delovanju naše mladine in vsi



Tajnik tov. Petkovič, otvarja Kongres

RESOLUCIJE:

1) Dodeliti nagrado F. J. M. za šah Mladinskemu odseku Slovenskega Doma.

2) Dodeliti nagrado F. J. M. za tenis in ping-pong Mladinskemu odseku Ljudskega Odra.

3) Nakloniti prvo odlično nagrado za prostovoljno skupno delo Ml. odseku U. S. J. podružnici Boca-Centro.

4) Nakloniti prvo odlično nagrado za prostovoljno delo posameznih tov. Veri Leban.

5) Nakazati nagrado druge vrste za prostovoljno delo sledečim tov.: Elida Paragung, Marija Zlegar, Jakobina Oreš, Lilična Nanut, Ježica Kavčič, Ema Puž, Alojz Lukešič, Božis Košuta, Ludvik Cotič in Zorko Bavčar.

6) Nakloniti nagrado tov. Borisu Puž, za najboljše umetniško delo nanašajoče se na Prvi Mladinski Kongres.

7) Nakloniti nagrado tov. A. Maršovič za najboljši spis o Prvem Mlad Kongresu.

8) Nakazati "diplomo" Mlad. odseku Ljudskega odra za doseg do nevečjega števila novih članov v dobi od 1. 1 do 30. V. 1947.

9) Nakazati nagrado Mlad. odseku U. S. J. Boca-Centro za največjo nabranou sveto za kritje stroškov Kongresa.

10) Odobriti nagrade F. J. M. pri tekmovanju sledečih športnih iger: nogomet, tenis, basket-ball, ping-pong in šah.

11) Delovati, da se ustanovi "Skupen Mladinski zbor" F. J. M., dramatični odsek in po možnosti tudi gojiti glasbo in umetniški ples.

12) Ustanavljati knjižnice in stenske časopise v vseh mladinskih odsekih, kjer se še tega ni ustanovilo in po možnosti knjige zamenjavati z odseki v notranjosti.

13) Ustanavljati in podpirati tečaje za učenje jugosl. jezika, argentinske in jugoslovanske zgodovine in druge tečaje, ki so v korist in izobrazbo za mladino. Priporočati mlad. odsekom, da bi se vršila kulturna predavanja.

14) Priporočati posameznim mlad. odsekom naj se goji umetnost, glasba in petje.

15) Razpisati nagrado za sestaviti

18) Ustanavljati mešane športne ekipe, vedno pa pri igrach kjer je to mogoče.

19) Priporočati Osrednjemu Jugosl. Svetu, da bi se izdalo "edino izkaznico" za vse organizacije vključene v O. J. S. v kateri bi bilo tudi označeno kateri organizaciji član pripada. Ako se tega ne doseže, novo izvoljeni odbor F. J. M. izda novo "edino izkaznico" za člane raznih mlađinskih odsekov vključenih v F. J. M.

20) Sklenemo delovati izključno le za združitev naše naselbine v zvezi z Osred. Jugosl. Svetom.

21) Odobravamo ustanovitev Slovenskega Osrednjega Mlađinskega Odbora, kateri bo deloval povezano in skladu pravil F. J. M.

22) Priporočamo podpirati in širiti demokratično časopisje naše naselbine.

23) Priporočamo izvoljenemu Odboru F. J. M. skučati s pomočjo "Macedonskega Odbora za Pomoč" organizirati macedonsko mladino.

24) Sklenemo odposlati brzjavne pozdrave Maršalu Jugoslavije Josipu Brozu - Titu in brzjavno zahvalo Jugoslovenski mladini v domovini.

25) Priporočamo raznim mlađ. odsekom in odboru F. J. M. sodelovati z raznimi argentinskim mlađinskimi organizacijami z namenom, da to sodelovanje doprinese korist in napredek Republike Argentine.

26) Sprejememo sprembe v pravilih F. J. M. in jih smatramo za potrjene.

27) Ob pritiki Prvega Mlađinskoga Kongresa, sklenemo da vsi navzoči zastopniki podpišejo spominski pergamin.

28) Priporočamo izvoljenemu odboru, da se čim tesnejše poveže z mlađinskimi organizacijami cele Južne Amerike in skuša organizirat Jug. mladino v tem kontinentu.

29) Sklenemo, da odbor F. J. M. sporazumno z O. Jug. Svetom skuša nakupiti lastne prostore, ki naj bi bili "Jugoslovanski Dom v Argentini", v katerem bi tudi mladina imela ugodne prostore za svoje delovanje.

30) Priporočamo mlađ. odsekom, katerih sedeži se nahajajo bolj v bližini, da bi se vršili skupni sestanki istih, da bi se tem lažje rešilo zadave, ki se nam dnevno predstavljajo in se na ta način vršilo vse delo bolj povezano.

31) Odobravamo poročilo vodilnega omizja Kongresa, kakor tudi volitve Kongresa pri 3. zasedanju.

32) Sklenemo, da se drugi Kongres jugosl. mladine sklicuje v skladu pravil F. J. M. koncem leta 1948.

33) Sklenemo, da izvoljeni odbor F. J. M. npr. Slovensko Udruženje takojšnjo organiziranje slovanske mladine in imenujemo tov. A. Frankovič in

ski kazni in se med nami nahajajo, z namenom sejati razdor in rezadovljstvo med našo naselbino.

38) Sklenemo pridružiti se resoluciji Prve Jugosl. Konference, ki se je vršila 4. in 5. maja t. l., v pogledu praznovanja jugoslovanskih in argentinskih narodnih praznikov.



Pogled na dvorano ob zasedanju Mlađinskoga Kongresa

A. Kozar naj pri delu sodelujejo z S. U. in prispevamo \$ 50.— v ta namen h kritju stroškov.

34) Poklonimo tov. Petru Petkovič pergamin podpisan od delegatov navzočih na Kongresu.

35) Sklenemo, da se izdela bronasto ploščo in se isto odpošlje v F. L. R. Jugoslavijo v počastitev narodnega junaka I. L. Ribar in da se ploščo položi na rojstno hišo ali njegov grob.

36) Zaničujemo vse one jugosl. elemente, ki so dospeli sem in utekli ljudne.

38) Sklenemo v bodoče praznovati dan 11. novembra kot praznik postavitve temelja Federacije Jugoslovanske Mlađine v Argentini.

39) Izražamo našo željo, da naj na svetu zavlcda pravičen in dolgotrajen mir.

40) Sklenemo naj bi odbor F. J. M. skučal z izdajanjem svojega časopisa, revije ali brošure. Vslučaju, da se tega ne doseže, razširiti "Mlađinski Kotiček" v Jug. Izselenjskem Vestniku in se priporoča mladini naj se na tega naroči.

Mlađinska prireditev ob zaključku Mlađ. Kongresa — prava manifestacija naših izseljencev

Dvorana Principe lahko rečemo, da je bila ob napovedani urri že zasedena. Vedno več občinstva je prihajalo in ob 9½ urri je bila velika prostrana gledališka dvorana popolnoma napolnjena.

Ob tej urri je vstopil v dvorano polnomočni minister generalmajor France Pirc. Navzoče občinstvo je vstalo in našega predstavnika pozdravilo z burzimi in dolgotrajnimi aplavzi. Prisotni so bili tudi drugi člani poslaništva in vsi predstavniki naših organizacij.

Tako se je pričelo z izvajanjem sporeda. Spored ni bil prej objavljen in napovedovalci so nam komaj na odru javljali posamezne nastope. Spored je bil zelo obširen, ker sodelovala je mladina raznih slovenskih organizacij. S takim skupnim nastopom je naša in druga slovenska mladina pokazala dobro voljo do skupnega delovanja.

Ne bomo posebej razlagali posamezne točke sporeda, pač pa zatrdirimo, da nam je ta dan mladina nudila dovolj užitka, ker spored je bil mešan in pester. Slišali smo solo-speve, zbor ukrajinskih tamburic in videli smo njih narodni ples. Občinstvu je ta točka največ ugajala saj jih niso niti z odraslosti. Nastopil je mlađinski zbor U. S. J. "Tito", ki ga vodi

Oskar Cesar in dovršeno zapel par lepih pesmi. Tudi akrobatični ples, ki so ga Ukrajinci izvajali, je vsem ugašal. Mala plesalka Lidia Gabrovec je tudi vseh zadovoljila s svojimi privlačnimi plesi. Gibčni telovadci so nam pokazali nekaj lepih skupin. Slišali smo tudi par lepih deklamacij in razne balle. Ob zaključku številni mlađinski zbor s solospevom, ki ga je izvajala Vera Leban in s spremljevanjem orkestra nam je zapele lepo partizansko koračnico. Vera Leban je že prej nastopila v lepem prizoru v počasti tegov jugoslovanske matere.

Ob koncu sporeda je stopil na oder generalmajor F. Pirc, ki je lastnoročno izročil mladini nagrade o katerih je v resolucijah omenjeno. Ministrju je potem mladina poklonila krasen šop cvetja.

Ob koncu sporeda se je čital brzjav Maršala Tita s katerim je vrnili pozdrave jugoslovanski mladini v Argentini. Navzoče občinstvo je brzjav sprejelo z gromovitim pliskanjem.

Sledilo je še plesna zabava pri kateri je sviral Samčev orkester. Plesalci pa radi ogromnega občinstva se niso mogli kaj preveč vrtneti.

Na ta način je bil torej slovesno zaključen Prvi Kongres Jugoslovanske Mlađine v Argentini.



Delegati na Mlađinskem Kongresu

besedilo in uglasiti "Koračnico Jug. mladine v Argentini".

16) Priporočati vsem mlađ. odsekom podpirati in sodelovati pri kampanji za obnovo Jugoslavije.

17) Gojiti šport v vseh mlađ. odsekih, ustanavljati razne športne ekipe, med sebojno tekmovati, kakor tudi z raznimi ustanovami, katerih bi F. J. M. v tem oziru vabila.

30) Priporočamo mlađ. odsekom, katerih sedeži se nahajajo bolj v bližini, da bi se vršili skupni sestanki istih, da bi se tem lažje rešilo zadave, ki se nam dnevno predstavljajo in se na ta način vršilo vse delo bolj povezano.

31) Odobravamo poročilo vodilnega omizja Kongresa, kakor tudi volitve Kongresa pri 3. zasedanju.

DEMOKRACIJA

Ta beseda lepo zvoni v ušesih všakemu poštenemu in naprednemu člku. Ako bi naši rojaki tu v izseljenosti znali ceniti besedo "demokracija", bi danes med nami vladala v resnici prava sloga.

Tu v naši naselbini imamo več kulturnih društev, ki obstajajo nekatera že nad 20 let. Nekateri so mneja: kjer se nahajajo delavska kulturna društva, tam prav gotovo vlada tudi vrliva demokracija. Mnenje ni napačno, ker v resnici moralno bi tako biti med nami Slovenci v Argentini, ker po včini smo vsi sami delavci.

Na žalost, pa moram reči, vsaj tako sem sam prepričan po obnašanju nekaterih naših Slovencev, da smo še daleč, da bi med nami vladala prava demokracija. Da bi to dosegli, je tudi vplivala vzgoja članstva v naših kulturnih društvih. Morali bi postaviti dober temelj pri našem delovanju. Ni dovolj, da smo vzgajali našo mladino samo v petju in ji nudili razne zabave. Treba bi bilo bolj pomisliti na današnji razvoj v življenju in preiti v novo dobo boljše bodočnosti. Je že v navadi, da mladina kaj rada pozabi za svojo bodočnost. Zato pa so bila naša kulturna društva poklicana, da bi pomagala naši mladini in ji kazala pravo pot k boljši bodočnosti.

Ako bi se svoječasno naša kulturna društva kaj več zanimala in podučevala svoje članstvo v socijalno-političnem vprašanju, ter vzgojila članstvo v pravem demokratičnem duhu, bi danes ne naleteli na težkoče pri združitvi naših društev in bi tem lažje pravili članstvo za skupno in uspešno delovanje, ki bi bilo častno in koristno za našo slovensko naselbino. To pa je tudi nekaj znak naše šibke kulture. Zamujen čas se vedno še lahko kaj popravi, treba pa je pri tem mnogo dobre volje in zavesti za napredek našega naroda.

Na kulturnem polju smo kot delavci napravili našo dolžnost, ker napravili smo vse kar je bilo v naši moči in zmožnosti. Ako pa nismo kaj več dosegli imamo za to dovolj vzrok. Med nami je zelo malo rojakov, ki bi imeli kaj več izobrazbe, kakor navadne ljudske šole. Naša skromna "inteligencia" ni bila nikoli tako prijazna, da bi nam v potrebi priskočila na pomoč. Slovensko delavstvo pa je le samo in z veliko požrtvovalnostjo vzdrževalo naša kulturna društva in naše časopisje. Pri vseh neprilikah na katere smo naleteli, smo morali biti tudi le sami posredovalci in sodniki. Naša "inteligencia" se nas je vedno izogibala, kakor da bi bili podvrženi kakšni nalezljivi bolezni. Mogoče so si tudi oni domišljali, da kot navadni delavci smo za njih na prenizki stopnji kulture ter da bi mogoče radi tega jih ne znali pravilno častiti. Meni se pa zdi, ako bi se naša "inteligencia" približala svojemu narodu in ga učila v zdravem demokratičnem duhu, bi tudi narod značilni njih trud in jim dal čast, ki bi bila gotovo več vredna kot ona od gospode z visokim in zlatom okovanim cilindrom. Ako pa še danes ne vidi naša slovenska inteligencia potrebo približati se našemu narodu, je znamenje, da tudi ona tripi na kronični bolezni, ki vpliva na nekatere živce. Priporočamo jim dobre naočnice, da bodo videli od tu v Evropo, v novo Jugoslavijo, kjer je vsak enak med enkimi.

Danes moramo mi Slovenci v Argentini skrbeti, da bodo vse naše zdrave

in sposobne moči na razpolago in na delu za skupnost. Moramo skupno delovati in skupno reševati naše težkoče, da bo naše delo v blagor našemu narodu v domovini in nam v izseljenosti. Na tak način bomo tudi mi tukaj ustvarili pravo demokracijo, ki bo po vzgledu one v F. L. R. Jugoslaviji. Bili bi tudi v ponos naši ljudski vladi in našemu voditelju Maršalu Titu. S pravim demokratičnim delom bomo tudi sčasili naše padle borce za svobodo, ker ravno oni so nam pokazali pravo pot, po kateri moramo danes tudi mi. Ako se niso naši borce ustrašili žrtvovati življenje za svobodo svojega naroda, zakaj bi tudi mi ne dali ostalim zadončenje s tem, da jim dokažemo naš zvestobo do domovine v obliki našega bratskega združenja. Vse naše delo mora biti skupno, ako hočemo tudi mi moralno in materialno povzdigniti naš narod. Ako pa ne bomo šli po pravi poti in delali za skupnost, so zman na prireditvah in shodih aplavzii v čast tukajšnjim zastopnikom FLRJ in vsem voditeljem našega naroda.

A. Košuta.

KROJAČNICA
Stanislav Maurič
VELIKA IZBIRA MODERNIH OBLEK
TRELLES 2642
U. T. 59-1232

Partizanov Bolj poceni . . .

Akcijski Odbor za nabiranje prispevkov za Spomenik padlim protifašističnim borcem, je postal sledeče pismo:

Sv. Križ, 1. junija 1947.

Provizoričnemu Odboru za nabiranje prispevkov za Spomenik padlim za svobodo iz Sv. Križa pri Trstu.

BUENOS AIRES.

Po tovarišu K. Maganju smo vdobili znašek denarja, katerega ste Vi prostovoljno tam v tujini nabrali med našimi domačini, kot prispevek za postavitev spomenika najboljšim sinom našega naroda, kateri so darovali svoja življenja za svobodo.

V imenu vseh vaščanov se Vam toplo zahvaljujemo, v spoznaju, da tudi Vi tam daleč od našega rodnega kraja niste pozabili na svojo rodno grudo, katera je bilo žrtvovala in še žrtvuje v cilju svobode našega naroda.

Vsega skupaj smo vdobili pesos 1123.40 točno po štirih nabiralnih polah ali 271 dollarjev, kar znaša po današnjem tečaju Lir 203.250.—

Pozdravljamo Vas v svesti si, da imamo tudi v tujini naše ljudi, kateri čutijo z našimi, ter imajo iste cilje in ideje kot nih bratje na domači zemlji.

S. F. — S. N.

Za Akcijski Odbor:
Košuta Angel — Pacchioni Narol

MIZARSKA DELAVNICA
"La Primera"
Lastnik:
PETER JONKE
RIO CEBALLOS (CORDOBA)

Zveza Primorskih

V roke mi je prišla knjiga "Un mundo o ninguno", v kateri razpravlja razni izvedenci, učenjaki in publicisti, o učinkih atomskih bomb, ter pričajojo do zaključka, da bi bila atomska vojna pogubna za ves svet. Gotovo je prav, če učenjaki in strokovnjaki opozarjajo svet na nevarnost tega orožja. Toda, o tem bi morali razmišljati še predno so sestavili to nevarno orožje, proti kateremu menda ni obrambe, dokor dokazujejo v knjigi.

Ker so knjigo spisali razni izvedenci, zato si ni zdaleč ne usojam ocenjevati njihovega dela, čeprav je spisano za splošno javnost. Vendar je nekoj v knjigi, kar vzbudi še posebno pozornost. Je to razprava, katera je prihodil gen. Arnold, ki je bil tekom poslednjih let vojne načelnik generalnega štaba vsega severnoameriškega letalstva. V tej razpravi povdarda omenjeni general med drugim, da atomska bomba ni samo najbolj učinkovito oružje, nego je tudi najbolj poceni. In tu navdih nekaj statistike: Atomska bomba, ki je bila spuščena nad Hirošimo, je popolnoma razdejala okrog 10 kvadratnih km prostora, in tam je bilo tudi čez stotisoč mrtvih in približno tudi toliko ranjenih. Opravil je ta posel en sam avion, ki je prišel srečno nazaj potem. Za porušiti enako površino s težkimi eksplozivnimi bombami bi bilo treba 300 do 400 težkih bombardnikov, od katerih bi približno ena desetina ne prisla nazaj. Dasi general ne pozna načinov stroškov atomske bombe vendar računa, da je, za doseči enak učinek, bombardiranje z eksplozivnimi bombami vsaj šestkrat toliko stroškov, kolikor bi bilo z atomsko.

A to je šele začetek. Kadar se atomska industrija bolj razvije, bo to še bolj po ceni.

Res je to prav ameriški račun, in zdi se kakor bi general hotel reči svojim rojakom, kateri se najbrž boje nove vojne, ker jim je bila sedenja predloga zabava: Ne bojte se druge vojne, ker v bodočnosti bo rušenje sovražnih mest šestkrat bolj po ceni kot je bilo v sedanji. Šestkrat bolj poceni . . . v današnji draginji . . . In vendar je namen knjige preprečiti drugo vojno. Vsi drugi pisci zagotavljajo to.

V tehniki in v fiziki doživljajamo v zadnjih desetletjih res izredne dogodke. Če so ti tehnični izumi človeštvu bolj v pogubo kot v korist. Sač se ti izumi uporabljajo z učinkom predvsem v vojnah. Pred nekaj desetletji je šel vojak s pohalnikom na rami v boj, kjer je živilo na tisoče krogel predno je padel kakšen ranjenec. Nekoliko večjih učinov so imele strojnice, ki so včasih "požele" tudi kakšno desetorico vojakov. Bolj nevarno je bilo težko topništvo, ki je poiskalo sovražnika tudi v kritijih in vničilo včasih po cele kompanije.

Toda vse to se je dogajalo samo na bojiščih, v zaledju pa je bil človek varen pred tem oružjem. V sedanji vojni je bilo pa to drugače. Težki bombardniki so preleteli na tisoče kilometrov daleč ter rušili in požigali mesta v zaledju in sejali smrt celi grozo med vse ljudi. No in sedaj smo "osrečeni" z atomsko bombo, s katero je mogoče prevrniti ali porušiti celo milijonsko mesto ter pokopati prebivalce v ruševinach. In to šestkrat bolj poceni kot z drugimi bombami . . .

Kadar pošiljate zavoje v domovino

in bi želeli poslati obuvalo za moške, ženske in otroke, obrnite se do naše domače tvrdke čevljev, ki ima nalašč v ta namen urezane čevlje in jih je treba doma v Evropi samo sešiti po meri. Obrnite se pismeno ali telefonično do:

Bratov KEBER
CENTENERA 1140 U. T. 60-0176 BUENOS AIRES

RUDOLF KLARIČ
INDUSTRIJA ELEKTRIČNIH IZDELKOV

JOSE BONIFACIO 663

BUENOS AIRES

BANCO POLACO S. A.

Único Banco Eslavo de Sud América

Sección YUGOESLAVA

Atendida por experto personal de esta nacionalidad.

- TRANSFERENCIAS DE FONDOS
de Ayuda Familiar e Yugoslavia.
- CAJA DE AHORROS y CUENTAS CORRIENTES. Dos magníficos Servicios a disposición de la Colectividad Yugoslava.
- SECCION DESCUENTOS. El Banco atenderá de inmediato su Solicitud de Crédito.

CONSULTENOS PERSONALMENTE O POR ESCRITO

TUCUMAN 462

BUENOS AIRES

C. CORREO 390

VESTI IZ DOMOVINE

Vračajo se na domačo grudo ker so v tujini spoznali lažno propagando hujškačev

"Primorski dnevnik", z dne 22. 5. poroča:

Po podpisu mirovne pogodbe so sprožili razni sovražniki nove Jugoslavije veliko gonjo proti novi Jugoslaviji z namenom, da bzbegali ljudstvo, ki bo po mirovni pogodbi prišlo pod Jugoslavijo. Govorili so in še govorile o diktaturi, ki vlada v Jugoslaviji, raznih koncentracijskih taboriščih in še o mnogih drugih izmišljotinah, itd. Nihče od teh plačancev pa ni govoril o težavah, o delovnih naporih, s katerimi pristopa na milijone delavcev k obnovi in se bori z začetnimi težavami, ki so nujne pri mladi državi, katera je pravkar izšla iz vojne.

Nekaj lahkovernih ljudi je nosedlo pretkani propagandi in so odšli iz svoje domače zemlje najprej v Goricco, odkoder so jih napotili v razne italijanske kraje z oblubo, da jih čaka delo v Ameriki in drugih prekomorskih krajih. Med temi ubežniki je bil tudi Znidarsič Mirko iz Kanala, ki je zapustil svoj dom in šel iskat srečo v be-

gunstvo. Te dni se je ves razočaran vrnil v Kanal iz Salerna in pripovedoval, kako se mu je v Italiji godilo. Tujina je mačeha in nam kot Slovanom se je še prav posebej slabo godilo, ker so imeli Italijani iz Istre povsod prednost. Ljudstvo pa je vse brez razlike sovražilo in nas napadalo, češ da smo malopridneži, ki smo zapustili svoj dom in svojo rodno zemljo. O kakih izselitvah v Ameriko in Argentinijo ni bilo govora. Ko smo vse zapravili, kar smo prinesli s seboj, smo se tako rekoč bosi vrnili v svoj rojstni kraj. Siti smo tujine in v kratkem času nas je spomenovalo. Taboriščnegar življenja si ne želimo več in ganiti drugim ne privoščimo. Tudi sestra in svak Minka Žnidarsiča z otroci so se vrnili domov. Te dni se je vrnila tudi družina iz Ročinja, ki je nosedla lažni propagandi.

Mnogo je tudi takih ljudi, ki so se že nedavno tega vrnili domov, in so že obdelali polja, ki so ostala nedotaknjena. Vsi, ki so poskusili gremki kruh tujine, ne bodo več nosedli plačancem in agentom imperializma.

Delegacija albanskih demokratičnih žen v Ljubljani

Ljubljana, 7. jun. — Včeraj zvečer je prišla v Ljubljano delegacija Zveze albanskih žen, ki so na povabilo CO AFŽ v "Tednu matere in otroka" obiskale našo državo.

V sredo so si v Beogradu ogledale državno šolo za babice, porodnišnico in otroče dnevno zavetišče "7. julij", ki so ga otvorili v okviru otroškega tedna. Albanske žene so obiskale tudi doma invalidskih žena "Vukica Mitović" in Novi Sad, kjer so si ogledale tovarno "Sonje Marinković", pionirsko razstavo, otroške jasli in dnevna zavetišča. V Zagrebu so si tudi ogledale več otroških ustanov, šolo za vzgojitelje v dečjih domovih in velesejem.

V Sloveniji bodo ostale tri dni. Ogledale so godo tekstilno tovarno "Jugobruno" v Kranju, kmečko gospodinjsko šolo v Pulčah, gradnjo hidrocentralne v Mostah, okrevališče v Martuliku, gradnjo Litostroja in kmečko obdelovalno zadrugo Vrbje pri Žalcu. V nedeljo dopoldne pa bodo v Ljubljani prisostvovali pionirski paradi.

Albanske žene so navdušene nad tem, kar so videle pri nas. Rekle so, da so o Jugoslaviji slišale in čitalo že mnogo, toda to, kar so videle, je verljivo več.

VESTI IZ PRIMORSKE

PROTESTNA STAVKA V NABREŽINI

Dne 4. junija je bila v Nabrežini od 10. ure do pol 11 protestna stavka zaradi zasedbe prosorov, kjer imajo svoje sedeže organizacije iz Nabrežine in nabrežinskega okraja. Stavka je bila popolna. S tem je ljudstvo ponovno izrazilo svoje ogorčenje in odločenost, da ne bo umaknilo svojih organizacij iz prostorov, ki jih zakonito posebuje. Ljudstvo je poslalo številne protestne rezolucije. Guvernerju iz Tržiča, ki je prišel v Nabrežino, so zastopniki SIAU in KP izrecili pismo z navedbami, s katerimi se izpričuje protiupravnost zapleme, saj ima najemnik Komunistična partija, redno najemo pogodbo z lastnikom stavbe. Po kazalo je, da je bil guverner slabo informiran glede nekaterih stvari. Dejal je, da ni on izdal ukrepa o zaplembi temveč nekdo drugi iz Tržiča, in da bo zadevo raziskal. Dne 5. junija popoldan pa je prišla v Nabrežino civilna polocja iz Tržiča in z orožjem v rokah prisilila tovariše izprazniti prostore demokratičnih organizacij. Policija je prostore zapečatila poslopje pa zastražila. Ljudstvo je prihitelo iz vseh okoliških vasi v Nabrežino in pričelo protestirati proti nezakonitemu postopanju Zavezniške vojaške uprave. Ker ni mogla policija razgmati manifestantov je bil ranjen. Z vseh strani prihajajo protestna pisma proti zapečatenju prostorov nabrežinskih protifašističnih organizacij.

STAVKA PULJSKEGA DELOVNEGA LJUDSTVA

Množice delovnega ljudstva v Pulju so nadaljevale z velikimi demonstracijami proti politiki Zavezniške vojaške uprave. Nad 10.000 ljudi je odkorakalo pred palačo Vojaške uprave in zahtevalo odgovor na svoje zahteve, predložene dne 28. maja. Množica pa je predrla policijske kordone in zahtevala, da sprejme predstavnik Zavezniške vojaške uprave njeno deelgacijo. Ko je prišlo sporočilo, da ni mogoče dati odgovora, ker je predstojni častnik odsoten, je množica krenila na trg zato, kjer je bila proglašena splošna stavka, ki bo trajala, dokler ne bo bila Zavezniška vojaška uprava pozitivno odgovor na zahteve puljskega ljudstva.

DEMOKRATIČNA ORGANIZACIJA TRŽAŠKIH VSEUČILIŠČNIKOV

Skupina italijanskih in slovenskih vseučiliščnikov je ustanovila tržaško federacijo, ki povezuje dijake, vpisane na tržaškem vseučilišču. Člani te federacije so lahko slušatelji tujih univerz, ki stalno bivajo v Trstu. Med drugim hoče tržaška vseučiliščka federacija izboljšati položaj na tržaški univerzi in uredit težko socialno stanje njenih slušateljev. Hkrati bo zahtevala ustanovitev stolice z slovenski jezik. Tržaška federacija vseučiliščne mladine bo pristopila k Mednarodni študentski zvezi, demokratični organizaciji, ki predstavlja dijaško mladino vsega sveta in ki bo vodila borbo za mir in demokracijo v svetu, zlasti za demokratizacijo šola ter univerze.

MNOŽIČNI ZBOROVSKI NASTOP NA OPĆINAH

V nedeljo 8. junija je bil na Općinah množični zborovski nastop, ki se je pretvoril v splošno ljudsko slavlje ter pristrno manifestacijo slovensko-italijanskega bratstva. Program, ki so ga pričeli z Venturinijevu "Zdravico" je bil v celoti izveden. V svojih govorih sta tov. Furlan v italijanščini in tov. Perhor v slovenščini pozdravila vse goste in zbrano množico, predvsem pa zastopnike Italijanskega kulturnega centra in Slovensko-rali koncert.

MANEVER S SVETOGORSKO PODOBO

V soboto 7. junija so v zgodnjih jutrinskih urah "odnesli neznanci" iz goriške stolnice podobo svetogorske Marije, ki bi jo moreli prenesti v nedeljo v Solkan in od tam po

osmih dneh na njeno staro mesto, na Sv. Goro. Z odstranitvijo svetogorske podobe Matere božje se skuša izvajati dejanski prisnek na slovensko katoliško javnost in ustvariti med vernim slovenskim ljudstvom sovražno razpoloženje proti novi Jugoslaviji, v katere področje spada Sv. Gora v smislu nobve razmejitvene črte. Spričo tega dejstva je popolnoma jasno, kdo je "ukradel" svetogorsko podobo. Zločin ima izrazito politično ozadje. Vse ljudstvo ta manever ss vetroversko podobo odločno obsoja.

DRUGI FIZKULTURNI ZLET V AJDOVŠČINI

V Ajdovščini se je zbrala mladina goriškega okraja na svoj drugi fizičkulturni zlet. Pri nastopu so sodelovali mladinci in mladinke onih krajev, ki bodo priključeni Jugoslaviji. Izkazala se je tudi močna skupina goriškega predela cone A. Popoldanski nastop fizičkulturnikov se je udeležilo večinočglava množica. Še dolgo v noč se je razlegalo po ajdovskih ulicah veselo petje. Ljudstvo je bilo veselo spričo odličnega uspeha fizičkulturnega zleta.

OBNOVA NA TOLMINSKEM

Tolminski okraj je še lani izpeljal večja obnovitvena dela. Obnovljeno je bilo polejetje lesne industrije v Klavšah. Letos bo lesno podjetje izdelovalo samo stavbno pohištvo za obnovitvena dela. Izdelovali se bodo podi, vrata in okna. Tudi bo podjetje pričelo z izdelavo tipiziranega pohištva iz trdega lesa. Nadalje bodo uredili na Poljubinskem polju mehanično in čevljarsko delavnico. Tolminski okraj se industrializira, delovnemu ljudstvu ne bo manjkalo zaposlitve.

TATVINE UNRE PRED SODIŠČEM

Dne 9. junija je bila v Trstu sodna razprava pred Višjim zavezniškim vojaškim sodiščem proti članom civilne policije in železničarjem, ki so lani v avgustu odprli na nabrežinski železniški postaji železniški voz z Unrimim sladkorjem in si ga prisvojili 180 sreč. Za enkrat sedi na zatočni klopi pet stražnikov, šest železničarjev ter en civilist. Bivši policist Senica je potrdil svojo ovadbo, s katero je lani nekaj dni po izvršeni tatvini prijavil svojim predstojnikom to škandalozno krajo. Izpovedal je, da so mu stražni objavljali delež pri tatvini, če bo molčal. Znajčilno je, da so Senico po ovadbi premestili iz Nabrežine v Trst, nato na Općine, dokler ga niso v oktobru brez vzroka odpustili iz službe. Razpravo so že drugič odložili.

POROKA TIK PRED SMRTJO

27-letna Danica Kovačič iz Komna in 32-letni Štefan Fakin iz Skrbine sta se spoznala v Neustadtu v Nemčiji. Svoje prijateljstvo sta hotela povezati z zakonskimi vezmi in sta se dala pri sv. Jakobu v Trstu oklicati. V petek 6. junija je bil Fakin na obisku pri svoji nevesti v Komnu. Splezal je na česnjo, veja pa se je odlomila in si je Fakin pri padcu zlomil hrbitenico. Prepeljali so ga v tržaško bolnišnico, kjer so pa zdravniki ugotovili, da je njegovo stanje zelo resno. Zaradi tega je izrazil Fakin željo po poroki, ki jo je opravil bolnišnični kaplan. Kmalu po poroki je Fakin umrl za smrtnimi posledicami nesreče.

SMRTNA KOSA

V Ljubljani je umrl 6. junija goriški rojak prof. dr. Jože Bevk, doma iz Laharna na Šentviški gori. Mnogo je pretrpel v času fašističnega režima, se zatekel v Jugoslavijo. Iz Maribora je moral pred gestapovci bežati v Ljubljano. Odšel je v partizane in je poslobodil prevzel pri prosvetni komisiji PNOO-ja v Trstu mesto referenta za srednje šole. Prof. dr. Jože Bevk je bil zlati duš, zvest tovariš.

V Tomaju je umrl 42-letni Rudolf Vran, v Skrbini 33-letni Štefan Fakin, v Trebčah Čuk Željko, v Trnovem pri Ilirske Bistrici kijučarski mojster Ludvik Kranjc, v Trstu 32-letna Nedra Sancin, 35-letna Jolanda Gulič-Sva-

TRANSRADIO INTERNACIONAL



TELEGRAFIA AL EXTERIOR
TELEFONIA INTERNACIONAL
FOTOTELEGRAFIA
SERVICIO RADIO MARITIMO

TELEGRAMA

NAC1220 R4173 JU175 BELGRADE 17 12 NFT

NLT COMISION COORDINADORA BUENOS AIRES BROWN ALMIRANTE 670 147 JUL 13 AM 13 - 24

SESTA POSILJKA 90 SANDUKA PRISPELI PREKO ALEXANDRIJE

NEOSTECENO SPLIT

YUGOCROS.

Brezjav, ki javlja, da je prispelo v Split 90 zabojev poslanih potom Koordinacijskega Odbora za Pomoci Jugoslaviji. Blago je dospelo v dobrem stanju.

TRGOVINA JESTVIN
"JUGOSLOVANSKA ZVEZDA"
Ivan
SARACHAGA 4800
U. T. 67-6988

F. HRADILAK
FIAMBRERIA — Puesto N° 8
Mercado "LAS MAGDALENAS"
Fco. Beiro 5276 - U. T. 50 - 6990

MANEVER S SVETOGORSKO PODOBO

V soboto 7. junija so v zgodnjih jutrinskih urah "odnesli neznanci" iz goriške stolnice podobo svetogorske Marije, ki bi jo moreli prenesti v nedeljo v Solkan in od tam po

ra, 51-letna Ivana Vidali, 66-letna Marija Nešat, 41-letni Franc Rustja, 79-letna Marija Čerkvenik-Vidmar, 52-letna Marija Zeglar, Valenčič, 44-letni Franc Pribac, 73-letna Marija Parovel, 72-letna Ivan Stikovič, 22-letni Anton Fabris, 44-letna Marija Samsa-Vidmar. Počojnikom bomo ohranili trajni spomin!

RAZNE NOVICE

— Porotno sodišče v Trstu je obsodilo na dosmrtno ječo 20-letnega Jožeta Skočaja iz okolice Materije, ker je 16. aprila umoril voznika Rudolfa Zadnika in Justa Butija iz Trsta, potem ko ju je izvabil v gozd pri Bavorovici.

— V tržaškem lesnem pristanišču je izbruhnil te dni požar, ki je uničil več skladovnic industrijskega lesa. Štoda gre v več milijonov.

— Držni zlikovci so izropali trgovino z nogavicami v ulici Sv. Lazarja 9, ki je last Franca Kravosa. Odpeljali so okoli 800.000 lit vredne svinene ženske nogavice in druge predmete. Policia poizveduje.

— Pri pobiranju granatnih naboev je eksplodirala granata in usmrtila 40-letnega zidarja Deziderija Čuka.

IZ SAAVEDRE

Dne 27. VI. se je vršila v Floridi dobro uspela kinopredstava organizirana po podoboru U. S. J. in "Iv. Cankar".

Na platnu smo imeli priliko videti: Caída de Berlín, Camarad V, in Nuevas Democracias Europeas.

Društvo "Iv. Cankar in U. S. J." pripravijo dne 27. julija ob 12 uri "asado" v društvenih prostorih Ramallo 4962, Saavedra.

Ker gre čisti dobček za rekonstrukcijo Jugoslavije, priporočamo našim rojakom, da bi se pri "asadu" zbralo čimvečje število naših rojakov.

V slučaju slabega vremena se "asado" vrši naslednjo nedeljo.

RADIO

Izdelovanje novih aparativ ter vsakovrstna popravila izvršuje

JAKOB KREBELJ

CESPEDES 3783 (vogal Avda. Forest
Tel. štev. 54 - 4650)

Restavracija

A. BENULIČ & KUSERIČ

Izborna hrana Zmerne cene
CHORROARIN 596

Z o b o z d r a v n i k a
Dra. Samoilovič
Dr. Feliks Falicov
Sprejemata od 10-12 in od 15-20 ure
DONATO ALVAREZ 2181

Casa "VILLA REAL"

— SEPELIOS DE CALIDAD —
LUJOSOS AUTOS PARA CASAMIENTOS.

— de —

Víctor M. Herrera

Consulte:

Avda. FCO. BEIRO 5000
esq. Bermúdez

U. T. 50 - 4791

JUGOSLOVANSKO VPRAŠANJE MED SLOVENCI V PRETEKLOSTI

Dasi so Slovenci in Hrvati dva bratska naroda, ki sta si tudi najbljžja soseda, so bile včasih tudi zelo rahle vezi med njimi v prejšnjih dobeh. To največ po krivdi dunajske vlade, katera je znala spretno sejati neslogo med podložnimi ljudstvi. Kljub rovorenju dunajske vlade, so se že izdavnata našli rodoljubi, ki so iskali, ne samo kulturnih, nego tudi političnih vezi med bratskimi ljudstvi ter so že tudi razmišljali o politični združitvi obeh narodov.

Ko Vraz in njegovi prisostni niso uspeli s svojim ilirizmom med Slovenci, ni bilo dalje časa slišati o kakem jugoslovanskem političnem sodelovanju. Kulturna vzajemnost se je javljala kvečjemu v tem, da so Slovenci prevzeli besede za pojme, ki zanje niso našli takoj primerne domače besede. Ali tudi to ni dolgo trajalo. Pesniki in pisatelji so se na Levstikovo pobudo vedno pogosteje povračali nazaj k narodni pesmi in poviški kot k praviru in pravzoru vsega pesniškega ali pri-povednega ustvarjanja. Glede na nekatere malodušneže, ki so menili, naj bi za kmeta pisali v domačem, za izobraženca pa v drugem (ruskem ali hrvatskem) jeziku, je proglašil Levstik v "Napreju" leta 1863 slovenščino za najmočnejšo oporo narodne kulture ter narodnega obstanka in to brez izjeme za sloje, višje in nižje, preproste in izobražene.

Ni pa bilo koristoljubje, marveč le strah za bodočnost naroda je narekoval željo, da bi se maloštevilni Slovenci naslonili na kak večji slovenski narod. Sprva so gledali predvsem na Rusijo, kot na najbolj mogočno slovensko državo. Na ljubljanskem dijaškem kongresu 4. sept. 1869 je prevladovalo množje večine, da je neobhodno potrebno, naj se Slovenci v slovstvu, ki ni namenjeno preprostemu ljudstvu, poprimejo ruskega jezika. Dejali so, da ne vidijo za slovensko bodočnost

nobenega napredka, če bi se oprijeli katerega si bodi jugoslovanskega jezika.

Takrat Slovencem pa tudi niso bila všeč samosvoja pota Hrvatov, ki so svojo politiko uravnavali vse preveč po zgledu Madjarov. Slovenci so bili mnenja, da bi Hrvati prej dosegli svobodo v družbi z ostalimi avstrijskimi Slovenci, kakor v zvezi z nacilnimi in nezanesljivimi Ogri ter so svetovali Hrvatom, naj se ne dajo presiepit od Pešte.

Avstrijske vlade so se razburjale ob vsakem koraku, ki so ga napravili Slovenci skupno s Hrvati. V začetku leta 1864 so sporočili policijskemu ministru na Dunaju, da so spodnještajerski Slovenci prepričani, da pride s prilikom hrvatsko-slavonsko-dalmatinske razstave v Zagrebu do praznovanja pobratimije vseh slovenskih, zlasti pa jugoslovanskih narodov. Zagrebško pevsko društvo "Kolo" je med drugim povabilo pevska društva, vse slovenske čitalnice in tudi ljubljanskega Južnega Sokola. Iz zadrega je moral pomagati sam hrvatski ban s preklicem vabilo "Kola", češ, da je izšlo brez njegove vernosti. Oblasti naj bi vplivale, da bi zastopniki slovenskih pevskih društev ali čitalnic ne hodili v Zagreb. Vsaj v večjem številu ne, ker bi bilo sicer treba uradno nastopiti. Učinek gornje ovadbe pa se je pokazal v tem, da sta bila Bleiweis in Costa ob priliku obiska zagrebške razstave pod policijskim nadzorstvom.

Skljenitev nagodb med Avstrijo in Ogrsko je bolestno odjeknila med Slovenci. Saj je grozil dualizem, da postavi steno med Slovence in Hrvate za vsako vzajemno stremljenje. Presenečeni in razočarani so bili tudi Hrvati, ki so ostali sedaj oscamljeni in praznih rok nasproti Madžarom, kateri so dosegli vse, kar so zahtevali. Pri osrednji vladi na Dunaju so se zavedali, da ni bilo v redu in lepo, kar so napravili. Zato jih je plašila vsaka beseda in vsaka kretinja jih je razburjala. V tem strahu so na Dunaju videli hrvatski upor in so vedeli, da bi Slovenci pomagali Hrvatom pri uporu.

V strahu pred dualizmom so Slovenci še bolj pazljivo zasledovali jugoslovansko gibanje ter so bili vedno bolje poučeni o razmerah na Hrvatskem ko Hrvati o slovenskih. Nepričakovane pruske zmage nad Francozi leta 1870 so sprožile val navdušenja

— in nadutosti — tudi med avstrijskimi Nemci. Pruska zmaga jim je pomembila za bodočnost zmago nemščev nad avstrijskimi Slovenci. Tu je bilo treba naglih rešitev in realnejših zvezk kot je bilo sanjarenje o daljni Rusiji. Slovenski in hrvatski listi so začeli v podrobnostih razpravljati o jugoslovenskem vprašanju. Medtem ko so stali Slovenci dosedaj na stališču, naj bil jugoslovenstvo bilo le prehodno, dokler bi se namreč ne združili z Rusi, je pomenjalo Hrvatom cilj in konec. Slovenski mladi izobraženci so bili za spojitev z russkim narodom, Hrvati se pa smatrali za ognjišče, ki naj ogreje in polagoma pritegne vse južne Slovence. Dogodki so pa strelzili Hrvate, ki so se otresli svojih političnih snani.

Jesen 1870 je pozval hrvatski list "Zatočnik" grofa Andrássya, naj izloči Hrvatsko od Ogrske tako, kakor je pred tremi leti izločil Ogrsko od Avstrije. Pravi, da bi se okoli te zbrala tudi slovenske dežele. Neki Madjar je prevzel to pobudo že za izvršeno dejstvo ter pridal Slovenijo kot posebno deželo Hrvatski. Takrat je "Slovenski narod" zagotavljal Madžare, da so Slovenci pripravljeni vdati se tistem, ki jih zedinijo, na jugoslovenstvo nasloni in reši ponemčevanja. Misli so, da se jim v vzajemnosti s Hrvati ni batiti posajenja a ponemčevanja pa zelo. Jurčič pa ni misil na ogrsko pomoč. Zato je priporočal, naj se Slovenci še naprej razvijajo na osnovah lastne bitnosti in kulture, ki jo daje jezik. Le tako in ne v kaki nencravni ali pre-nagljeni stopitvi s Hrvati, se bodo široke plasti ljudstva obvarovali germanizacije in mnogo že napel izgubljenega ozemlja se bo dalo zopet pridobiti nazaj. "Zatočnik" je odvrnil, da tudi Hrvati misijo samo na politično zvezo in da ne odobravajo prenapetje, ki smatrajo Slovence za planinske Hrvate.

To približevanje Slovencev in Hrvatov je dalo povod, da je hrvatska opozicija sklicalna v novembру 1870 soštanek v Sisec, kamor so prišli tudi štirje Slovenci. Hrvati so bili pripravljeni priznati Sloveniji popolno samoupravo v državnopravni zvezi s Hrvatsko a obedje bi se združili z Ogrsko-Slovenci s tem niso bili zadovoljni, ker

CORTINAS ENROLLABLES de MADERA
COMPOSTURAS EN GENERAL



Calderón 2851 - Bs. Aires - T. A. 50 - 1344

ROJAKI V ROSARIO IN PROV.

SANTA FE

Če potrebujete uradne prevode vaših krstnih, poročnih in drugih listin, obrnite se na našega prevajaleca (Translator Público Judicial).

SAN LORENZO 937 Rosario

RESTAURANT MIRO MERKUŽA

LORIA 472

SLOVENSKA BABICA

Filomena Beneš de Bilek

LIMA 1217. U. T. 23-3389. Buenos Aires

PLANOS — CALCULOS

V. L O J K

Técnico Constructor

Pedro Moran 5130 - U. T. 50-7186

Foto - Arte MARCOS

Najpopularnejša na Dock Sudu

Facundo Quiroga 1325 U. T. 22-8327

INDUSTRIJA PAPIRJA

WIDER

Andrés Fereyra 3965 U. T. 61-2260
Buenos Aires

takratna Ogrska je ovirala vsako svobodno napredno gibanje. Bili so se tudi, da bi po Sloveniji zavladale razmere, kakor so bile na Hrvatskem (saj so sklicali sestanek v Sisec zato, ker je ta ležal že v Vojaški Krajini, kar mora ni segala policijska oblast bana Raucha). Predlagali so zato, naj bi se na osnovi hrvatskega državnega prava združili Hrvatska in Slovenija v narodnopolitično celoto, ki bi nasproti Avstriji zavzemala enako stališče kot ga Ogrska že ima in ki ga skuša izvajati Češka.

Za to rešitev jugoslovenskega vprašanja v zvezi z avstrijsko polovico države so upali Slovenci lažje pridobiti dunajsko vlado. Tej bi se ne bilo treba bati premočne Ogrske. Hrvatska-Slovenija pa bi bila tako po številu prebivalstva in po zemljepisni legi najvažnejša skupina v državi, a še posebno važnost bi imela, kadar bo treba reševati zadevo sonarodnjakov v razpadajoči Turčiji. V Sisku pa niso napisali nobenih določenih sklepov. Saj maloštevilni slovenski odposlanci niso bili upravičeni, da sami odločajo o takoj važnih stvareh. Pa tudi Hrvati so želeli naj se o tem vprašanju razpravljati po listih in v strankah. Tudi na ponovnem sestanku, ki se je vrnil v decembri istega leta v Ljubljani, ni prišlo do odločilnih zaključkov.

Politični razgovori leta 1870 so se odlikovali po svoji jasni stvarnosti v tem, da v politične zadeve niso mešali jezikonega vprašanja. Težišče jugoslovenskega problema je bilo najbrž po Jurčičevi zaslugu postavljeno na politično polje: najprej je treba izvajati zedinjeno Slovenijo v Avstriji, potem bi sledila federalna zveza s Hrvatsko — v okviru monarhije seveda — in končno tesna solidarnost s sonarodnjaki izven Avstrije.

Izvahno narodno utripanje in zanimalje za usodo jugoslovenskih bratov je rodila vstaja v Bosni in Hercegovini leta 1875. Vsi slovenski listi so obširno pisali o bojih z namenom združiti med ljudstvom narodno zavest. Leta dni kasneje je izbruhnila vojna med Srbijo in Turčijo, spomladi 1877 je pa izšla ruska vojna napoved, ki so jo avstrijski Slovani navdušeno pozdravljali. Slovenci so želeli uspeha ruskemu orožju tudi zato, ker bi ruski poraz imel slabe posledice za vse av-

strijske Slovane. Madjari in Nemci so pa nasprotovali vsem russkim ponudbam, ker niso marali povečati števila Slovanov v državi. Leto pozneje na berlinskem kongresu je pa Avstrija pristala na zasedbo Bosne in Hercegovine.

Prav v tem času (jeseni 1878) je bož. Raič naglašal na Bleiweisovi slavnosti, da mora biti prva skrb Slovencev, združiti se najprej v zedinjeni Sloveniji in šele potem v Južno Slavijo,

oboje pa je treba pripravljati z delom in širjenjem te zamisli.

Od tedaj res ni več zaspala ta misel med Slovenci, ki so se z nastopom sedanjega stoletja še posebno pripravljali na ugodno rešitev tega vprašanja, katero je bilo rešeno ob koncu prve svetovne vojne. Bilo je pa za Slovence le deloma rešeno, ker trejina Slovencev (Primorci in Koroški Slovenci) niso bili vključeni z ostalimi v Jugoslavijo.

prstih kot maček. Okrog Lahov mu je dišalo. Prav tako je bila njegova žena trgovka omamljena. Vse je tako naneslo, da je kuhalila laškim oficirjem. Oba sta se pomenila še nekaj z župnikom in so začeli hoditi s fašisti. Vsak dan je katerega zmanjkalo. Pa ljudje niso mogli prenesti tega. Nocjo so partizani napadli dolino in Drobnič je moral zbežati z Lahi. Zakadili so se proti Iga vasi. Mama je namesto sinca pričakala fašiste.

Črnosrajčniki so prebrskali vse kote. Odšli so, pa jih je Drobnič prigral nazaj v sobo. Zvezali so pastirja in ga na gnojni jami ustrelili.

Streljanje se je ponovilo. Visok dim se je dvignil za vasjo. Krave so mukale, kakor bi žive pekli. Lahi so preskočili plotove in zbežali. Levčev Vinček se je vrnil domov.

"Z nami moraš, mama!" je rekel in jo objel čez pas. Potem sta zvezala cule in se je mama priključila stotim ljudem, ki so se spenjali v hrib. Ljudje so se poskrili pod Snežnikom.

(Nadaljuje v prihodnji številki)

Pod Snežnikom...

FRANČEK BOHANEC

Vsek strel je Levčeva mama posebej čutila, čeprav so strojnica drdrale, kot bi tisoč vozov drvelo po kameniti cesti za Iga vasjo. Partizani so pregnali črnosrajčnike iz Podcerkve, z Dan so sami zbežali, le na hribu kraj Loža so se še obdržali. Mama se je naslonila na okno. Noč se je poblikavala. Zdajo se ji je, da se je srebrno zasvetilo nad visokim Snežnikom, ki je spel nad prostrano Loško dolino. Obsla jo je silna moč. Zavila se je in odšla v kuhinjo pripravljati jedi. Kmalu je zaporedil ogenj v peči, ki je od strani ožaril njen kleni obraz. Lasje so ji svetli in silili izpod rute.

V kuhinjo je pritekel pastir. Komaj je lovil sapo. Drobčeno telo se mu je treslo od veselja in tudi od strahu malo. Oči so v temi zgledale še večje in uhlji so mu še bolj štrleli na vsako stran.

"Mama, lepo vas prosim, mama, dajte mi že... Mudi sel!"

Dvignil je roke, potem pa ni ničesar več spravil iz sebe. Zagledal se je skozi okno. Svinčeni val je kakor hudo durnik drvel v dolino. Pod Snežnikom je nekdo zakuril kres, da se je rdeč svit razlil po dolini. Pastir se je zopet stisnil k mami, ki je imela polne roke dela. Njen sin je pri partizanih. Nocjo, pride gotovo domov. Kako rada bi mama videla svojega Vinka!

Pred meseci je bil odšel. Dolge kolone italijanskih tankov so se plazile

po dolini. Čez širno nebo od Snežnika do Križa se je zbralo neurje. Iz temih oblakov je curljalo, kakor bi kdo jokal za pogrebom. Pozno v noč je Levčeva mama slonela za mizo. Po koteh, na veliki favorjevi mizi, za pečjo, pod posteljama, v oknih, da povsod se je pokazala trda tema. Nič prijetnega ni bilo nikjer, vse je minilo, kot bi nikoli več ne mislito posijati sonce. Vinko je tesal hrastje. Počasi je vstal, nekoliko so se mu zamajale noge, korak mu je trdo odmeval po mracni sobi, poljubil je mamo in šel. Ničesar mu ni rekla v slovo, niti pogledala ni za njim, kako se je zgubil v sadovnjaku. Vinko je bil edinec. Očeta so pred leti pokopali, sedaj je na domu ostala samo Levčeva mama s pastirjem.

Nato so bili partizani sleherno noč gostje v njeni hiši. Bila je vsem mama, dobra mama. Čez dan pa je pastir nosil v gmajno jesti.

"Mama! Hitro kuhajte! Nesti jim moram!" je to noč prosil pastir. Mama se mu je zasmajala, ga pobožala po laseh in mu odgovorila:

"Fantek, nocjo vendar ne bodo pozabili na njej!"

Za vasjo se je razlegel krik. Skozi vas so bežali Lahi. Zakadili so se tudi v Levčeve hišo. Pod oknom je zavpil Drobnič. Kdo izmed Notranjcev ni poznal tega zvitoglavega podrepca? Majhen je bil in trebušast. Hojo je imel podobno medvedu. Ko je zavhal dobro kupčijo, se je zasukal po

BAR - PIZERIJA

Vedno sveže pivo in druge vsakovrstne piže. — Rezervirani prostori za družine.

Peter Filipčič

WARNES 2101 vogal GARMENDIA
na Paternalu U. T. 59-2295

FARMACIA "SOLEH"
Servicio nocturno de urgencia
Avda. Fco. Beiró 4984 U. T. 50-2079

Dr. Hinko Halpern

Specijalist notranjih bolezni
ordinira vsak dan od 16 do 20 ure
San Martín 955 - 1 nad. - dep. C
U. T. 32-0285 in 0829

LASTNA PEKARNA ni TRGOVINA
JESTVIN

"Triestina"

Lastniki:

KUKANJA in BRATA GEC

25 de Mayo 2606 CORDOBA

Corporación Médica

"SUIPACHA"

ZDRAV. POMOC ZA VSE BOLEZNI

Directores:

Dr. A. Izaguirre, Dr. H. J. Durán
y Dr. L. V. De La Puente

Sprejem: pop. od 15 — 20.

Ob nedeljah-praznikih: od 9 — 12.

Govori se Slovenski

S U I P A C H A 2 8

KROJAČNICA "LA TRIESTINA"

Izdeluje po najmodernejšem kroju

D A N I J E L K O S I Č

Calderón 3098 - Devoto - Buenos Aires

K R O J A Č N I C A

Franc Melinc

Paz Soldan 4844 U. T. 59-1356

Jekše Ektor

MIZARSKA DELAVNICA

Dr. Luis Belaustegui 4466

U. T. 67-3621

Krojačnica "Gorica"

Franc Leban

WARNES 2191 Buenos Aires

Naproti postaje La Paternal

Stavbinska Kovača

G. ŠTAVAR & K. KALUŽA

Laprida 2443 Florida, FCCA

RESTAURACIJA "PRI ŠKODNIKU"

Krogišče in Keglišče

Jožef Škodnik

Añasco 2652 U. T. 59-8995

HERRERIA DE OBRAS

BRATA RIJAVEC

Izdeluje vsa v stroku spadajoča dela

Segurola 1608-14 U. T. 67-6250

Buenos Aires

LA VOZ SLOVENA

EDITADO POR EL CONSEJO ESLOVENO FORMADO POR TODAS LAS SOCIEDADES ESLOVENAS

AYUDA A LA RECONSTRUCCION DE YUGOSLAVIA

(Continuación de la página 2.)

a ello los establecimientos de educación y cultura. Las herramientas y los instrumentos agrícolas no escaparon a la destrucción general. Nada quedó intacto.

Pero algo quedó intangible, a pesar de los esfuerzos del enemigo y de la adversidad. Como dijo aquél valiente y pondonoso rey de Francia: "Todo se ha perdido menor el honor." Quedaban en pie también en nuestra patria la dignidad, el honor y la voluntad, y sobre todo el espíritu yugoslavo que jamás pudo ser extinguido. Y con estas cualidades insuperables, salvadoras de la raza, los pueblos yugoslavos se han erguido espiritualmente, una vez más, y han proseguido el camino que la historia de su estirpe le ha señalado; el camino hacia el concierto de las naciones más civilizadas y más prósperas, pero libres e independientes en todo sentido.

Yugoslavia, como todos los otros países que han sufrido los horrores de la guerra en carne propia, tiene derecho a la ayuda, de propios y extraños; de propios por razón natural; de extraños, por haber colaborado y contribuido al triunfo de la justicia y la libertad con la pérdida de preciosas vidas de un millón y setecientos mil de sus hijos, ofrecidas en holocausto de la civilización y derechos humanos. Los propios se la ofrecen incondicional y desinteresadamente, como los buenos hijos a la madre; mientras los extraños, se la niegan, si no se lapidan de rodillas, como el más pobre de los mendigos. Esto no lo soporta la dignidad yugoslava, como jamás lo ha tolerado durante la vida de su gloriosa historia. Los yugoslavos preferen, si es necesario, vivir sumidos en la pobreza antes que vivir ricos de rodillas. Como buenos y fieles aliados en la guerra han dado mil veces prueba de ello, muriendo siempre de pie. Ante este deplorable dilema, y sin vacilación alguna, los pueblos yugoslavos se han puesto nuevamente a luchar, pero esta vez para conquistar la paz y su mejor bienestar. Se han trozado su plan de reconstrucción y renovación con recursos y elementos propios, animados por su capacidad física y mental, y especialmente por su ferrea voluntad que los caracteriza. Y allí los tenéis otra vez haciendo milagros! Todos los puentes y plantos

industriales han sido levantados, las vías férreas y caminos reconstruidos, las casas techadas, los transportes casi normales; y la vida en general está ya en plena evolución. ¡Alegrámonos pues de este verdadero prodigo! Pero entonces ya no necesitan de ayuda? — Sí la necesitan y con urgencia; porque al recibirla se aliviará el sufrimiento y se facilita su labor. Necesitan ayuda de toda clase y sobre todo en herramientas, instrumentos agrícolas y de construcción. El plan de Yugoslavia no es solamente el de la reconstrucción sino el de la superación y la renovación, y en esto precisamente están concentrados todos los anhelos y aspiraciones de los pueblos yugoslavos; en renovarse y superarse.

En los principales centros de la inmigración yugoslava se han organizado comisiones de ayuda a la reconstrucción de Yugoslavia. En Buenos Aires, como es ya público y notorio también está funcionando con su sede en el Consejo Central Yugoslavo, Santa Fe 2944. Al tesorero de éste, señor José Marinković, hay que girar todo dinero recolectado a tales efectos. Ningún yugoslavo debe quedar sin aportar su óbolo y cumplir una vez más con su deber de patriota.

Mateo Bojanic.

Ferdinand Cotič

Trgovina z železnino

Lope de Vega 2989
U. T. 50-1383

TRGOVINA JESTVIN

Oton Turel

ANDRES LAMAS 1265
U. T. 59-1892

Kadar imate opravka v Bs. Airesu ne pozabite, da boste najbolje postreženi po zmernih cenah v HOTELU

"PACIFICO"

Anton Bojanović
CHARCAS 769 — BUENOS AIRES

MERCADO "Las Magdalenas"

CARNICERIA — RAUBA R
Puestos 21, 24, 25. Avda. Fco. Beiró 5276

EDINA SLOVENSKA ESTAVBENIKA
V SAAVEDRI
ANDREJ BOŽIČ in SIN
Tehnična konstruktorja
Ruiz Huidobro 4554-58 U. T. 70-6112

PIZZERIA Em il Lavrenčič

Avda. Fco. Beiró 5315
U. T. 50-3525

NOVO STAVBENO PODJETJE

R. Strehar - J. Lisjak

Calle Ramón Lista 5552 — U. T. 64-1509
Za kalkulacije - Proračune in Firmo
obrnite se do novega konstruktorja

RUDOLFA STREHAR
Zasebno: Calle Virgilio 2941.

TOVARNA POHISTVA
VINKO ROGELJ
BLANCO ENCALADA 249-261
VILLA ESCASO U. T. 652-0133

TISKARNA
Rudolf Živec
SARMIENTO 40 Caseros
T. A. 757 (Santos Lugares) 1101

MEHANIČNA DELAVNICA
JOSIP HLACA
Villa Real 140. J. Ingenieros. U. T. 757-646

Slovenska Juridična
Pisarna

Odškodnine, Odslovitve, Nezgode,
Dedščine in vse Sodniške Tramitacije
Urardne ure: od 18 do 20

DIAGONAL NORTE 119 - Piso 8
Escritorio 823 (Nasproti Obelisku)
T. A. 35 - 6243 Buenos Aires

Tiskarna "Córdoba"

Tiskarsko podjetje naših rojakov

Ferfolja, Baretto & Paškulj

Izvršuje vsakovrstna tiskarska dela

- VSAKOVSTNE TRGOVSKE TISKOVINE
- KNJIGE, BROŠURE, REVIE, ČASOPISI, KOLEDARJI
- PROPAGANDNI LETAKI IN LEPAKI
- VSAKOVSTNA VABILA — VIZITKE, itd.
- GUMIJASTI PEČATI ZA PODJETJA IN DRUŠTVA
- KNJIGOVEZTVO

Buenos Aires

Gutenberg 3360

Nasproti postaje tramvaja Lacroze na Avenida San Martín

T. A. 50-3036

MECANICA y ELECTROTECNICA

E. LOZEJ y W. COX

Avda. Riestra 1115 U. T. 61-0656

Colocación de Vidrios, Cristales y Espejos

MOISES GERBIEZ

Nazca 695 (planta baja) U. T. 63-771

STAVBENI KOVAC

FRANC ČOHA

Calderón 2779 U. T. 50-6655

RADIO TEHNIK

AVGUST COTIČ

Excelsior 1500 U. T. 757-301

Sáenz Peña, F. C. P.

SLOVENSKA GOSTILNA

ALEKSIJ TREBSE

Avda. San Martín 6470 U. T. 50-5104

RAZPRODAJA KRUHA

TROBEC GUŠTIN

Dovažam na dom Heredia 477 U. T. 51-716

STAVBENI PLESKAR IN TAPETAR

MARIJ MEDVESČEK

Guevara 525 U. T. 54-0624

BAZAR "DANUBIO"

D. UGLEŠIČ

Avda. San Martín 2902 U. T. 59-0835

TRGOVINA JESTVIN

"PRI ČERNICU"

C. Ramón Lista 5650 — U. T. 64-1509

CASA "SOULET"

Materiales de construcción

Electricidad - Sanitarios - Maderas

Av. F. Beiró 5682. U. T. 64-3288. Bs. As

"ALMACEN"

PETER ČUČIĆ

Excelsior 1500 - U. T. 757-301, Sáenz Peña

Reinaldo Wasserman

MEDICO

Nazca 2381 U. T. 50-2847

MIZARSKA DELAVNICA

Izdelava pohištva

IGNAC KOŠER

Guido Spano 655 Munro, F. C. P.

UMETNO STAVBENO MIZARSTVO

Kovinska Okna in Polkna
FRANC BANDELJ

Avda. de los Incas 5021 U. T. 51-5184

Quesería y Fiambrería "LA AMERICA"
de Cuero y Fernández

Avda. Fco. Beiró 5399 — U. T. 50-8563

JUGOSLOVANSKA GOSTILNA V MUNRO

JANKO POLIAK

Ituzaingó 4267 MUNRO

TRGOVINA JESTVIN "TRST"
S. C. MIHELJ

Charcas 3120 U. T. 72-4957

PRODAJA SADJA IN ZELENJAVE
J. TRUDEN in B. TRAMPÚZ

Triunvirato 2901

RESTAVRANT "ČAVEN"
IVAN LEBAN

Lope de Vega 2931 Bs. Aires

RESTAVRACION
IVANČIĆ RUDOLF

Añasco 2622

KROJAČNICA
CIRIL PODGORNIK

Tinogasta 5206

KROJAČNICA
J. R. BOŽEGLAV

Triunvirato 2891 U. T. 54-2629

FIDEO'S FRESCOS
de NATALIO DOMINI

Bazurco 3425 U. T. 50-8913

SPLOŠNO STAVBENO MIZARSTVO
ANTON FORNAZARIĆ

España 558 — J. Ingenieros — F. C. P.

U. T. 757 - Santos Lugares - 271

MERCADITO "CHISPAZO"
MILAN ŠIRCA

Lope de Vega 2746

HERRERIA DE OBRA
HUMAR y MAKUC

Av. Central 3720

Calle No. 2 3729 U. T. 741-4520

ELECTRICIDAD Y PLOMERIA
JOSE RADAN

Bernaldez 1550 Buenos Aires